第一萬零七百四十二號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

德律風一千一百六十四號

此圓乃精治寒熱藥丸之標樣凡各埠均有寄售自今暑濕疫發害者有用此丸以治熱之症無不立驗廣爲傳之請便能知其神妙也

英一千九百一十八年八月一號 四

才宜賴公司謹啟

THE SHIMADA SHOTEN.

NS

◉發售廣告

本公司備辦各款美觀色紙包皮紙雪白機器紙各色厚薄板紙紅白咭片大小信封各色膠屑膠漿無任歡迎

星架坡哥羅文實得力門牌二十三號零二 頭店東京市銀座街 子

英一千九百十八年八月一號

島田商店謹啓

請用双喜香煙唯一國貨

中國寔業8 久陷漩渦8 救而出之8 幫手啱大哥8

南洋兄弟烟艸公司啓

△十枝包庄者 愛國 飛船
▲廿枝包庄者 雙喜 飛馬
▲五十枝罐庄者 嘉禾 四喜 長城 地球
▲一百枝盒庄者 馬車

△總發行所星架坡羅敏申律門牌第三十八號

△吉隆坡壩羅檳城均設分局 英荷印屬各埠均有代理

南洋兄弟烟草公司 駐叻總司理人簡英甫

民國六年丁巳元月初十日

WHITEAWAY, LAIDLAW & CO., LTD.

(Incorporated in England)

Battery Road, Singapore.

新嘉坡惠羅有限公司

女裝黑色嫩羊皮鞋輕捷款式每對十一元半

女裝白帆布鞋每對六元半

女裝黑色絲絨面鞋照圖款式每對六元九角半

女裝黑色嫩羊皮鞋照圖款式每對十三元半

女裝黑色嫩皮綁帶鞋輕捷式每對七元半

女裝黑色上等皮鞋照圖款式每對一十三元半

女裝黑色鞋照圖款式每對十　元半

女裝白帆布鞋每對六元半

女裝黑色顯織絲襪每對三元二角半

女裝黑色嫩皮綁帶鞋每對九元半

女裝黑色堅固綫襪每對一元半

女裝黑絲絨鞋上等之貨每對八元半

女裝白色深黃色黑色絲襪每對一元半

女裝黑色鞋照圖款式每對九元半

女裝黑色深黃色絹綾綫襪每對一元半

英一千九百一十八年七月十七號

總代理

招雇手民廣告

啓者本報現欲招雇手民一名有欲就此職者請至本報向司理人面商可也　本報謹啓

大紀念之通告

逕啓者陰曆十月一日（即戊午八月二十七日）爲大成至聖孔先師誕辰陰曆十月十日（即戊午九月初六日）又爲武漢首義共和開國之大紀念早經政府定爲國慶之辰凡我僑胞各界均宜屆期休業懸旗慶祝以彰先哲之祀典而揚祖國之光榮是所切盼此佈

中華民國七年九月十三日　南洋英屬華僑教育總會謹啓

論說

萬國競爭場中之中國商務觀

（撰者劉和業）

劉君和業。即現任南洋兄弟烟草公司叻局之副司理也。幼在粵垣之嶺南學堂讀書時。即有志於商學。迨至中學畢業後。乃入大學一年。轉入醫科專門學二年。遂往美國留學。初在費城本雪佛耳大學。習生計專科。考得學士銜。然後再入哈佛大學。專習商科。畢業後。得碩士學位。於是出校。實地練習。在美國鋼鐵工廠。及各商店。實習半年。既有心得。乃於去歲。言返粵垣。旋在嶺南學校。充大學之商業專科教員。三月後。遂應南洋兄弟烟草公司總局之聘。爲叻局之副司理員。勸助李鑑餘君辦事。劉君爲人。伉直爽朗。英姿勃勃。誠當世有用之材。惜其局於一隅。有慨於長沙之舞。昨承枉顧。縱談時局。相與欷歔。頃以斯稿示余。蓋就其生平所得力者。略爲發揮。余覽而善之。且嘉其有志。爰分日排登報紙。以餉閱者。中國商務。能否振作。即吾四萬萬人升天入地之樞機也。劉君其勉之哉。吾輩亦共勉之哉。　惺儺生誌

管子曰。地大國富。民衆兵强。此盛滿之國也。雖已盛滿。無德厚以安之。無度數以治之。則國非其國。而民非其民也。故曰。失之度數。雖滿必涸。由是而觀我國之現象。地大矣而國不富。民衆矣而兵不强。以云盛滿。則非盛滿也。況復治國不以德厚。政策之施行。財政之計算。則無度數以治之。如之何而不淩亂也。夫失之度數。雖滿必涸。況非滿也耶。吾國之貧弱。至啓關通商以還而日益甚。啓關以前。即閉關自守。國自爲治。人自爲家。危羸雖甚。而無相形見拙之弊。啓關以後。與外人競爭。處處失算。如枯槁之葉。不足以當狂風之一捲。如戰敗之卒。不可以當雄師之立擺。究諸失敗原因。固不一端。而吾國農工商則徒習事而不學。至士大夫則徒學而不習事。此其總因也。夫農失其學。則不知講求耕稼之新法。工失其學。則不知改良手藝之妙術。商失其學。則不明懋遷有無與夫組織團體之方法。至士大夫學而不習事。則其見識皆屬說也。紙上談兵。何裨事實。今日乃商戰之世界也。居商戰之世界。而所以爲商戰之利器者。商學而已。商已不學。則立于今日商戰競爭場中。未有不失敗者。商戰失敗。而民困日甚矣。其結果也。有甚于亡國。蓋以武力亡人國者。以力服人者也。以商戰滅人國者。猶之以德服人者也。何以言之。以武力滅人國也。失國者非悅服以事其主人也。其時機一至。則反抗力飛臨至于不可遏矣。惟以商戰滅人國。則主人操其金錢勢力以使役其國人。如是則其政治雖未亡。而甘爲奴僕以趨承其主人者。比比皆然耳。蓋金錢之作用。爲餬口計者則不得不如是也。不觀西人之攜巨資入遊我內地者乎。或商人之在我國貿易者乎。趨之如慾者大不乏人。諂媚云乎哉。敬死不暇。禮義安存。孔子不云乎。富而可求。執鞭之士。吾亦爲之。我國地大物博。應可立于世界競爭場中。以與外人比學量力而有餘。蓋山西一省之煤。足以供全球各國千餘年之用而不竭。滿洲一隅之地。若開墾之。其麥足以養四萬萬人而有餘。乃自有礦產而不知采取。自有荒土而不知開墾。我國煤炭以艱于運輸故。每年由日本輸入者其值逾五百萬。民生粒食日艱。每年靠外洋輸入之米雖多。而仍不免飢餓游至之患。美國某地理學家。謂世界芸芸衆生。其不得飽煖者約占人數之一半。就中爲飢寒所迫者。大都乃中國人與印度人。涉足我國內地。則飢形菜色者。舉目皆是。此豈非工藝不振。商業不興之故哉。夫危羸殘疾。飢寒交迫之人。雖予施以教育。且聚一國孱弱不振之徒。固難蘄有健全之國家。此科學公例也。　未完

譯電

○土耳其財政總長之意見

倫敦電稱。據荷京消息。土耳其財政總長在維也納會晤時宣言。謂此次之戰爭。必不能在戰場上解决云。

○研究德人破壞萬國公法

倫敦電稱。據巴黎消息。法國政府業已通過一議案。將成組織萬國委員會。聯合協約國各代表。以研究德人在西方前敵破壞萬國公法之事云。

○荷蘭糧食缺乏

倫敦電稱。據荷京消息。謂勒德旦（荷蘭之大大城）有劇烈之糧食暴動。商店毀闖及麵飽車。均被刼掠。且有婦女遊於街道中。叫索麵飽云。

○俄京近況

巴黎電稱。據赫新府斯（芬蘭之首府）消息。謂彼得格勒已被反對革命黨佔據云。

○法領事電

巴黎電稱。英軍已渡沼那運河。即與勢堡戰線之一部份。併俘因敵軍一千名。并佔據荷路溟蘿林與佐葛村場。且向利治里士剌巴斯之西境進發云。

○法領事電

巴黎電稱。法國總統潘嘉爾致電一通與美國總統威爾遜。道賀美軍之勝利云。

○法領事電

巴黎電稱。法美兩軍。在聖美希路之東北境前進二十經里。擄獲之俘虜。已達一萬三千三百名。

○法領事電

巴黎電稱。英軍現已佔據利治里士剌巴斯云。

○法領事電

巴黎來電。據華盛頓電稱。謂巴西現與奧國斷絕交際云。

泣陳謝悃

中華等負疚深重侍奉無狀痛及祖慈本月初四日卜葬於荷蘭律塚場荷蒙戚友諸公致送盛儀冒雨執紼且躬送到山塲更多助理殯葬諸事宜直至棺柩入土而後返又荷學界諸君遠來弔問并聘以花綵花圈等物更荷萃英學校全體學生辱臨送殯甚卽方外之士如天福宮城隍廟普陀寺雙林寺諸大禪師均到諷經導引中華祖孫何德當此各界之臨存惟有感激涕零深銘五內而已本擬登門叩謝祇以衰絰在身未敢造次用特登報以誌隆情苦塊之中語多失序伏惟鑒諒哀此奉聞

民國七年九月十二日　承重孫薛中華等泣叩

For Wholesale The Pharmaceutical Trading Company,
8, RAFFLES QUAY.

白濁乃危險之疾　近日有療治白濁藥一種名過的高　此乃外敷之藥　功效神速包醫全愈印度醫生每多用之極有效驗

過的高　白濁藥各藥房均有發售每樽　"Atico"

價銀一元八角

總發行所在來佛基第八號
花暗馬斯過的哥商業公司

英一千九百一十八年七月一號　11

先施公司

環球貨品庄
新到三缸烏特色花綢紗
及
十二碼庄灰黑白各色中國土布
發行零沽　價格相宜

民國七年二月一號

香港先施有限公司支店司理陳普勵陸助披露

THE SINCERE CO., LTD.
(INCORPORATED IN HONGKONG)
14 NORTH CANAL ROAD SINGAPORE

招徠廣告
新書經立案碑功
每匣一元

神效斷痔散
專治男女大便滴血用此散調敷根蒂痔即脫落日全愈
每樽五角

保險須知
每樽價銀一角
丁巳年元月初十日

顧問員
殷君雪村　殷君正典　許君山寅　林君聚(?)　邱君雁賓　王君純智

叻報附張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

特別紀載

法境華工之情形

英人韋克飛爾氏近撰一文。紀法境華工之情狀。上海文匯報曾轉載之。其言曰。運送華工十五萬人。穿大陸。越重洋。而至法境。供其衣食。合其嗜好。爲其居處。撫其室家。雇致譯員。達其情形。量材分配。盡其所長。工罷則遊戲畢呈。以抒其筋力。有病則醫藥齊備。以保其健康。凡此種種佈置。以供給十五萬人之需要者。其事豈易爲哉。然而有志竟成。如此困難大事。今竟成功。不亦大可稱羨耶。需人甚亟。決大計者。其胸中已不復有難關莫可戰勝之一念矣。今之戰事。一變而成雙方工業間之大競爭。兵事之利鈍。特工業之盛衰。而工之盛衰。則繫於人力之多寡。凡國家之能製造砲彈。輸運接濟。建築鐵路。修治大道。鞏固新陣。開掘壕溝。較敵國快而善者。則立於不敗之地。人力與戰事之關係。有如是者。英國當道。因梭模河一役之經驗。而知大將有大擴充之餘地。而黑種工人之效能。因天時關係。勢必受鉅大之障碍。於是招募華工之議乃起。華工性靈巧。善工作。學習新法。極易領會。體質耐勞。且願訂立長期契約。加以中國內亂不靖。天災流行。瘡痍遍野之壯夫。多賦閒無事。流離失所。是以中國政府。乃歡迎此議焉。直隸招工於焉開始。雖中國德人。散佈謠言。暗中作梗。然工人應募。接踵而來。報名人數。視法境所能供養者爲尤衆。第一批放洋華工。於去年夏初抵法。此後來者。不絕於途。合同以年爲期。開明工人不入險地。一切照料經費。由政府支付。工資視工之優劣而分高下。養家有費。如遇死傷。另給撫卹。法國需工甚亟。不獨數十家大工廠。覓求其工。即伐木汲水之夫役。亦復缺乏。華工既已到境。其嫺熟工事之小部份。另組一團。名曰巧工團。分任要工。華工敏捷。殊易訓練。主事者教以種種工作。不久即著成效。記者曾見數百華工。數星期前。對於各種工事。尚屬茫無頭緒。乃逾時未幾。居然能製造水泥。修理湯克戰車。並從事於他種工作矣。華人具天賦之製造性。經營各工。備極巧妙。且不疎懈。記者所遇之技師。莫不交口稱贊其中國生徒進步。謂際此需工大亟之時。而得此華人。不可謂非天賜也。至於原來不熟練之華人。亦極有用。彼等知足快樂。身強力壯。世界工人。殆無其匹。記者見搬運大小砲彈。修治崎嶇道路。開掘礮穴。起卸船貨。凡供給法境軍艦所必需之事。皆由此項華工爲之。彼等熙往攘來。殊高興也。華工作事。則其殊能。主事者只須略予指示。餘事任其自爲之。無勞代謀。華工富競爭思想。各欲出人頭地。自信能方勝於他人。而主事者亦因機利導。以發展其競勝之精神焉。綜之招募華工之效果。今已大著。而華工之隨遇而安。亦復無所疑問。華工待遇。與英兵同。其住營寬暢溫暖。收拾潔淨。每營有沐室。遊戲室。並置訴狀箱。苟有所苦欲陳訴者。可箱訴投入其中。當事者接狀後。即委熟於華事之員。調查辦理。從不敷衍了事也。華工食品。花樣頗多。其主要者爲豬肉。米飯及熱餅。華工飲茶極多。吸烟亦盛。所可異者。華工嗜吸優品烟捲。凡烟草愈佳者。銷場愈廣。就大體言。東西人之嗜好與消遣法。大概相同。華工事畢。輒如英兵所爲比賽足球。聞留聲機。（特別中國戲片購自美國）有時胡琴長笛一齊吹奏。華工亦知顧潔。大開窗戶。流通空氣。華工間有違犯規則者。此亦人事之常。略扣工資。藉以示儆。罰款移作購置遊戲品。或添置食物之用。華工對於爭端之判決。未容退有後言。蓋承審者於案情之曲直。必辯晰詳明。使之悅服而後已也。華工在法。多有餘積。惟藏貲於身。殊不穩善。故主事者設立儲蓄銀行。俾華工所得餘貲。存於銀行。他日回國。悉數提出。記者所述。僅屬梗概。華工在法之情狀。非發言所能罄。但可一言以蔽之曰。凡游法境。見體力強壯。笑容滿面之華工。及華工與其管理員互相親愛之情狀者。對於華工爲吾人所成有價值之工事。不無感激。而對於吾人待遇華工之優厚。亦無有不引以爲榮者也。

閣下之貴體有因天氣暑熱而衰弱乎

閱報諸君請讀以下所錄者

現居暑熱氣候常有多人因天氣暴熱而力困疲精神萎頓請觀寧波律師張惱君之證書可知此症療治自法也張君來書云余身體素弱自投身司法界事務繁雜研究愈進思想愈深往往終夜不眠習以爲常是以精神萎頓腦力困疲每於披覺案牘覺有腦筋不寧頭痛眼目昏眩兼有腰背酸痛不能久坐少一動作氣喘甚急兩年來公務不得理治有時勉強操作亦出於不得已也遍延名醫自方求治卒難見效反使胃弱不化每逢食後必起脹痛之苦飲食因之少進睡亦不安而身體益覺衰弱矣幸吾至友我國鄭君一日過訪察吾形容憔悴精勢非輕力勸余服用韋廉士大醫生紅色補丸謂是丸有補血健腦之功諸症自損無不得心應手也遂向藥房購買數瓶按照仿單所示服法而服之不覺痼服漸效未及服完諸病盡却胃口大進再續服之身體強健面容豐富與前大不相同非韋廉士大醫生紅色補丸之功安得恩感再造乎余亦不得不藉登報章以告同病者知所效法焉凡身體無力欲求強健者請向星架坡士畢街韋廉士醫生藥局索取精美衛生小書一本即須寄一明信片便可奉送矣天下馳名補血健腦之韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或直向星嘉坡士畢街韋廉士總藥局函購亦可每一瓶叻銀一員半每六瓶叻銀八員郵力在內

嬰孩夏季之衛生應如何謹防

小兒於夏令數月爲最危險此季之疾病最多即如小兒霍亂症肚痛腹瀉痢疾起病甚速往往小兒病已垂危爲母者尚未覺察故爲母親者必當預先防護使嬰孩得免以上各症之相侵或者一見病狀立即醫治之在夏令爲母親者應備之藥首推嬰孩自己藥片乃是英國加拿大地方小兒之靈藥也其功效能使腸胃有序藥性和平安穩清潔凡經售西藥者均有出售或直向星架坡士畢街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀六角郵力在內

南洋華僑中學招生簡章

本校爲南洋華僑高等小學造畢業之升階即爲南洋華僑優等後生謀教育之進步苦口苦心至於成立當爲星島同僑所共鑒而信其無他現當籌辦期間規劃校舍定聘校長遠聘校長教員種種設施分頭並進如行軍者之儆兵籌餉步步爲營必先自立不敗之基方可獨操必勝之券明白此義則凡及格僑生急宜及時具報如投軍者之恐落人後臨陣者以先登爲勇具此眼光端其志向地則無無論英荷人則不分閩粵其有聞風與起願留而受業於門者請看左列之簡章以應初編之學籍儲學以俟秋希　開學

（學科）一切科學悉照部章規定爲專門教育之預備限四年畢業所有課程俟刊本工竣分送

（資格）以品端體健曾在高等小學畢業或有同等之程度得有某校證書者爲合格

（學費）（甲）每月給金四元到校時備半年之額（乙）宿舍油火每月二元　內膳費分兩則住校三餐者每月六元　早晚家食在校午餐者每月二元五角　（丁）如有困苦學生對於以上各項力難瞬措者宿舍及宿舍費兩項可以蠲免但膳費經該生係何校畢業當由該校總理具函爲之證敍保證并合同本校董事中之一人簽名介紹者爲準

（掛號）直接在本校籌辦處開接者英荷兩屬華僑各學校本校當備有格式紙俟印便寄送可照填報

（期限）由登報日起限三個月截止統計學生名數以便定聘教員名額并預備教室宿舍

（啓校）訂民國八年二月即陰曆己未年正月惟日子臨期再定

中華民國七年七月十五日　新嘉坡南洋華僑中學籌辦處啓

招徠廣告

本號專請名工代人修理各種腳車……歷多腳車與及內外……

神效斷痔散

專治男女大便瀉血用此散調敷根除痔即脫數日全愈　每樽五角

新舊症立奏神功　每匣一元

保險須知

啓者本公司爲南洋殷實華商大資本家組織而成在三州府……每樽價銀一角

丁巳年元月初十日

顧問員

殷君雪村　廖君正興　邱君雁賓　王君純智　許君山寅　林君義順

鸚鵡牌經驗良藥

天有日月人有眼目眼目者所以明照萬物也而眼目有病斯失其視力而辨膜發炎或迎風下淚或見日羞明或眼水散流或目睚紅赤或痛癢或風弦潰爛或瞳膜遮光或瘀血發甚而瞳珠變實遮人反背遂成瞽瞎而難常爲民可憫也然醫疾未必盡堪療治倘人製爲丸散塗入眼中不免有背石劈，蝕之苦本主人有特別治法將藥精化鎔爲水滴入目間受者自然而已收光速滅眼科中之極品妙選也有此恩者一試便知要認鸚鵡牌爲記

每瓶弍毫每打弍元

鸚鵡牌補肺止咳丸

乃西來助肺之良藥兼配呼吸之要品考衍精選確能與肺臟性質相宜凡肺癆咳嗽之病無論新久之輕重一經服食立能止咳化痰當見喉嚨潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸永無傷損每次服丸四粒每日可服二次自能順氣痰除去則咳自止其肺自壯而呼吸自勻若能時常備用肺病可免闔家赤子可保無痰喘之患肺體既壯其身自強誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬 每瓶壹元 每打拾元

（各埠經理）

石叻大馬路會豐商店　泗水埠三昌西藥公司　坤甸埠南安棧

庇能埠新街中法藥房　泗水埠中華國貨公司　吉隆埠五洲藥房

怡保太平會豐大商店　馬六甲安樂藥房　棉蘭埠中法藥房

坝羅北基街會豐商店　芙蓉埠錦倫棧　三孖洽五洲藥房

批發相宜

各埠藥房均有發售

南洋總代理 石叻 庇能

會豐商店

丁巳年正月初十日

△蜜酒廣告△

勿信我言請向曾往日本之人一問

他當據實以告謂麒麟麥酒乃是日

本最上等之蜜酒矣

英一千九百十八年八月五號

唯一代理人大和商會謹啟

小野田勃蘭祖家灰

啟者小野田勃蘭祖家灰乃東方所用極上等之貨甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此灰在於天下皆係本公司代理諸君有欲購用者請在本公司寫字樓商購爲盼

英一千九百一十七年二月一號

駐叻惟一代理人三井有限公司謹啓

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.

INCORPORATED IN JAPAN.

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND).

MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

馬底最上等三星萬蘭池酒

啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味固極醇濃合於口味且於衛生上最爲有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極通行咸以此爲最美最善之飲料是以本行特辦此酒以至本坡各酒店均有沽賣以昭公道諸君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告

英一千九百十七年二月一號 新嘉坡[illegible]洋行謹啟

◆林美孖田萬蘭池酒

啟者現今叻地所最通行之頂上法國林美孖田萬蘭池酒係由法國林美孖田公司所創設該公司成立於一千七百二十四年

唯一採辦人和蘭士蝶列地咧冷公司

寫字樓設在新嘉坡亞嬴門牌五十一號五十三號五十五號五十七號

下列之商店均有發售

源興牛車水大馬路 錦興土庫街 新永成爵貨得力

源 勿基 福建興禧禮律 陸南興怒美芝律 振

強兄弟爲節律 錦昌漆木街 天興實龍岡律

生源柏基士實得力 永德和禧禮律 瑞利吉靈街

Sole Importers:
THE HOLLAND STRAIT TRADING CO., LTD.
INCORPORATED IN HOLLAND.
51, 53, 55, 57, The Arcade, Singapore.

英一千九百一十八年七月一號

Osaka Mercantile S.S. Co., Ltd.
(Incorporated in Japan.)

大坂輪船公司◀

（電話一千九百廿五號）

啓者本公司之輪船堅固快捷常川來往各埠如欲搭船附貨請到本行面商可也

每星期來往新嘉坡與蘇門答臘

石見丸 九月十七號往日裡

天智丸 九月十四號往布林關

每兩星期來往爪亞與網喀

福州丸 九月十七號往網喀

安南丸 十月五號往爪亞

漳州丸 九月十七號往網喀

來往爪亞與加路吉打

安南丸 十月十五號往加路吉打

來往日本與孟米

笠戶丸 十月十號往孟米

來往北美洲

亞拉伯丸 九月十三號開行

來往南美洲 九九月 開行

來往南非洲 九九月 開行

九九月 開行

來往歐洲 九九月 開行

來往日本各埠

亞拉伯丸 九月十三號開行

大坂輪船有限公司啓

英一千九百一十八年七月十八號

廣東鳳城氏良藥

此丹旺血補元平肝舒鬱消淨瘀血功效最靈極有經驗凡一切經期前後肚痛月經不調或多或少或久之暫或淡或瘀或數月一潮或一月數至或滴漏不息或經痛經冷血山崩白帶白濁經閉潮熱枯瘀血內積瘀股氣塊四肢困倦熱心醫胸滿久咳吐痰傷胎小產婦生育過多等無論新舊諸症連服此丹一月必能消除瘀血迹血氣充足永無經期錯亂之患如處女發勞閉經中焦氣血不調乙即能通經活血產後瘀積不清服之即癒消和散血奏效如神

神效痢疾丹

痢症爲大症也初起由飲食不節或由傷熱久積或感四時瘴氣因時而發肚痛積滯裏急後重日久延綿或爲閉口痢此其症危矣此丹消血理氣消積去滯不論紅白痢噤口痢等症服之藥到病除有陰陽輸轉之功人人稱頌爲痢症聖藥眞治痢之靈丹也孕婦忌服 每瓶銀四角

萬應除毒露

此藥功用極廣治初起惡毒大瘡瘰癧熱瘤乳岩乳癰乳核小兒胎毒花柳疔毒魚口便毒杜氣初起下疳紅瓶以及無名惡毒痔瘡等症每日用藥揉患處六七次數日全愈屢試屢驗誠外治之聖藥也 每瓶銀五角

九種心痛散

心痛肚痛氣痛等症由寒滯食積氣閉所致有時作時止者有經年不愈者此藥散行世有餘年名馳中外凡遇心胃氣痛等症服之立刻止痛屢試屢效大人每次服一錢小兒五分清茶送下 每樽銀六角

小兒疳積散

專治小兒食積不化面黃肌瘦肚大青筋腹痛肚脹熱作來似癆非癆不思飲食或多食不飽愛食泥土常咬指甲多嚼善飢疳生人等症速服此散不獨病除且能健脾開胃長肉發頭誠家常必備保赤之靈丹也每服五分用粥水送下 每瓶銀四角

八寶珍珠膏

此藥膏有拔毒止痛之功去腐生肌之妙專治花柳下疳魚口便毒腐爛疔瘡乳癰乳岩小兒爛頭還年爛腳等症首先用金花甘草煲水將患處洗淨後用此膏貼之日換一次自然全愈 每盒銀六角

總代理 星架坡大馬路 衛安公司

石叻衛安公司總代理
朱中興普濟水
注意□偽

近查市上有奸利之商私辦偽貨冒朱中興救時普濟水祗費其裝束模樣俱用混淆欺騙以冀魚目混珠惟藥味則優劣攸分及仿單內之伸紙不正貨則眉目玲瓏偽藥則糊塗難辨諸君細看最易分明按普濟水係救急扶危之要藥性命攸關彼輩只敢以爲藥假冒希圖漁利害世誤人誠非淺鮮本主人心存普濟用特專告揭明并聲明南洋一帶特托石叻衛安公司一家爲總代理凡南洋羣島各埠商號如欲就近採辦者須與石叻大馬路衛安公司購買方是朱中興救時普濟水正貨免爲別家之假冒偽藥所悞也

朱中興主人謹誌

朱中興救時普濟水爲[illegible]之大救主

[illegible]

[illegible]安公司 吉隆余仁生
[illegible]氏藥房 吉隆余仁生
[illegible]三昌公司 太平余仁生
坤甸[illegible]公司 [illegible]號
[illegible]公司 芙蓉余仁生

▲南洋一帶總代理[illegible]行朱中興救時普濟水石叻大馬路門牌七十四號

分局在吡叻怡保街門牌六十[illegible]號

[illegible]年[illegible]月十六日

衛安公司

施林氏 除痰止咳水

療肺聖藥

○治咳嗽之續命靈丹也

專治咳嗽 不拘新久

一服即愈 第一神效

咳嗽哮喘肺病也然五臟六腑皆有之蓋肺不傷不咳脾不傷不久咳腎不傷火不熾不咳甚且其人大鬼也而咳嗽哮喘尤不可不辨咳者有聲無痰病在肺肺主聲故聲先而痰後嗽者有痰無聲病在脾脾主肉故痰多出而嗽止哮則喘相連但哮以聲響言喘以氣息言促促氣急喝喝聲粗呼吸急促而氣爲之喘凡此皆肺之主病也本醫生洞悉此症之病源精究此症之要旨選上品藥水恐咳喘皆破金血肺癆肺癆五癆七傷等症不論遠年近日老幼男女服此藥水無不立奏奇功誠止咳除痰補肺之神藥也每日服三次每次服一匙痰多及小兒減半服並茶一倍和服

每小樽價二角半

分售處

吡能衛安公司 吉隆廣衛生安

巴城三昌公司 吉隆廣和生

坤甸和南公司 吉隆余仁生

英蒂和華公司 英蒂余仁生

米卡華聚公司 太平生生堂

架剌吉打廣益 馬六甲裕隆

總代理 星嘉坡大馬路 衛安公司

新濟世 中外馳名 花柳丸 女界丸

此丸統治遠年近日花柳拍打老菓魚口橫痃五淋二瘤花柳入骨愈後日久復發隨時作痛再誤服刻堅之藥堅於一處隨時發作長流毒水者服之自擾毒扶元并無所害且能除毒根永無後患

○女界之護身符

凡欲子孫衆多當求強壯婦女身體強壯此丸重在調經而已種子調經無子女命人有子宮寒無女兒經病人神效確無比服中外久已驗名無何子倘試試市上雖多丸藥劾效不及此倘服別藥無效故服此藥有益確

新濟世 五淋白濁丸

白濁公梅毒之禍倘不速求療治則其毒滲則淋閉拍打魚口便毒變症百出凡一週尿赤皆痛或亦毒濁白濁等症即服斯丸可免後患此丸屢經試驗服之無不立效誠白濁之聖藥也每樽分三次服用致藥送下

本公司在大馬路門牌五十四號

簡敬行醫生 萬奉號壽症

統理大小方脈 祖傳眼科 科蛤科

石叻 衛安公司

分局在吡能新街門牌六十五號

日恒

本埠

正日恒八兩一百四庄金錠嚕	每錠價銀七十元
日恒四兩二百八庄金錠鑄	每錠價銀七十元
日恒二兩五百六庄金錠鑄	每錠價銀七十元
日恒一兩五百六庄金錠鑄	每錠價銀三十六元
日典八兩一百四庄金錠鑄	每錠價銀四十八元
日典四兩二百八庄金錠鑄	每錠價銀四十八元
日典二兩五百六庄金錠鑄	每錠價銀四十八元

寄往別埠由丹吉巴吉交貨價列

正日恒八兩一百四庄金錠嘜	每錠價銀六十四元
日恒四兩二百八庄金錠嘜	每錠價銀六十四元
日恒二兩五百六庄金錠嘜	每錠價銀六十四元
日恒一兩五百六庄金錠嘜	每錠價銀三十三元
日典八兩一百四庄金錠嘜	每錠價銀四十二元
日典四兩二百八庄金錠嘜	每錠價銀四十二元
日典二兩五百六庄金錠嘜	每錠價銀四十二元

民國七年陰歷元月初十日 啟

新嘉坡坡瑪右東街門牌二十號日恒號

LUBRICATING OILS.

ALL GRADES

AT

CHEAPEST PRICES.

The Asiatic Petroleum Co. (S. S.), Ltd.

(Incorporated in England)

本公司現有各種安米里華歸鐵油出售取價極廉此佈

英一千九百十八年二月一號

亞細亞士油有限公司謹啟

商標廣告

注意 注意

皆者邇兩網礙內路…

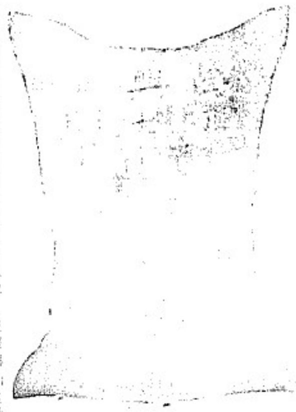
邇近坝今叻中米市…

數製或顯粒…

最而此米所得之飲比…

最廣此米來叻伴由十八…

能入…

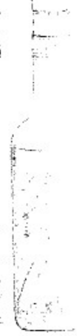


將貨商標向當地…

民國七年五月十一號

新嘉坡 陸鼎相少甫 啟

▷頂上巴卑勞花露水香粉◁



巴卑勞花露水…

巴卑勞花露水巴卑勞香粉二種…

其餘售賣香水及粉…

花露水每樽六角 香粉每樽…

英一千九百十八年八月六號

廣東

◆李省長對於借租之審愼

廣州政務廳梁廳長財政廳楊廳長警察廳魏廳長籌餉局楊會辦歐陽會辦覽。籌餉局支日呈悉。所擬吏町息借債券章程。大致尙妥。惟此項舖租借款。本係出于勸借性質。與防務舖租相不同。該局前議章程第九條。聲明自布告開辦日起。以三個月爲限。原使民間稍寬時日。易於籌措。現將三個月爲限字樣。一並刪去。將來執行勸借之員。非強加催迫。急于求功。則放棄因循。任其延宕。二者必居其一。於官於民。均多不便。應于現章第九條內。仍加入以三個月爲限六字。以符原議。粵省連年多故。水火兵革。幾於無歲無之。現西北各江。水患已成。哀鴻滿目。商民元氣大傷。言之可痛。籌濟粵人也。諸君子亦多粵人。當此民生凋敝之秋。不能撫郵。已極疚心。豈不顧因借租而成爲比業輪怪劇。故于該局所議章程。一再商榷。無非爲稍寬民力起見。應由警察長轉飭各區審體此意。是爲至要。其抽收防務舖租。由局派員直接收繳一節。應准照辦。仍由局將現改章程。另文呈繳備案。省長翼印。

◆湘贛戰況

△湘中停戰內幕　當道現接駐湘探報云。馮玉祥獨立之事。至今雖未證實。惟觀其湘西各地。則已完全停止爭戰。與保宇自與南軍通欵後。其駐防湘南一部分之軍隊。已與南軍互訂條約。彼此不相侵犯。昨並電京陳五事。極言不能再戰之理由。湘東一隅。向以本軍爲主要。近因孫（烈臣）楊（宇霆）內訌之故。本軍之在醴陵者。且有開長沙之說。是此路軍隊。亦無接戰之決心。加以曹錕張敬堯開座。南下無期。張懷芝盪遙漢皋。絕無赴湘之志。龍濟光新招軍隊。餉械無着。至今未能出發。段派日來京政府。攻川寇粵之計畫。至此已大遭打擊。惟段派一味堅持主戰到底之說。不過欲虛張聲勢。爲將至總統選舉之日。使西南強有力者。不得染指。於此一塊禁臠云。

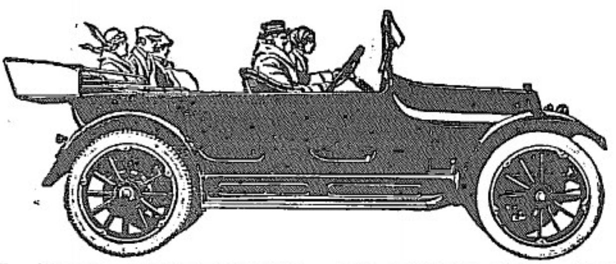
△程潛已允復職　日前程潛有辭職之電。軍府岑伍林諸公。均有去電挽留。茲聞程潛已有覆電。大意謂潛本庸材。無裨世變。徒以義憤所激。與諸君子遂有兵車之會。數月以來。討賊未效。而岡巽疊生。慚愧交作。自維德薄。夙夜增慚。重以積病之餘。精力已疲。事勢所激。艱困日增。梗短汲深。勢難支應。近者通電辭職。即本斯意。尤幸諸公遠道賜來。負責得人。差堪自慰。乃旬日以來。承諸公函電交馳。責會備至。或勉之以私情。或規之以大義。潛雖不敏。故不力圖自效。以副諸公期屬之誠。并云仍請轉公推日命滇來粵。以便指揮前敵云。

△德慶軍之捷報　成司令日昨有電到省報捷。其原文探誌如下。李聯軍總司令暨督辦鈞鑒。據劉支隊長報稱。昨日下午。駐中站之步隊。因敵以散兵來攻小嶺。擊退之。斃敵二名。駐退小壩。步隊因敵占領三將軍嶺。圍擊退之。斃敵排長一名。兵二名。奪旗一面。上書滇成旅第三營二連字樣。翻聞。成光叩。（按三將軍嶺職邊要隘也）

Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.
Next to Wearne Brothers, Ltd.)

士的力士電車公司

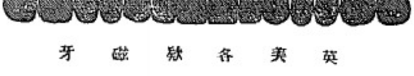


啟者本公司設在東陵烏節律門牌二百一十五號及二百一十六號開張茲有新式美麗上等電車新到日夜常有出賃價甚相宜以廣招徠　諸君欲賃新式美麗電車者請到本公司面議庶不至悞伏望　諸君勿往賃殘舊之電車行遊請到本公司賃上等新式美麗電車可也

注意注意新到華麗車可乘五人或七人
日夜常有租賃
單立膠輪日夜常便發客
電話一千二百三十三號
英一千九百一十八年八月一號
士的力士電車公司主人謹啓

振昌鐘表牙料器具發行

Cheong Brothers.
Dental Supplies
25 & 26 South Bridge Road.
SINGAPORE



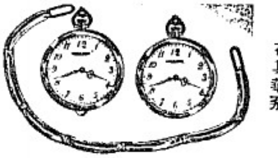
英美各款磁牙

各款新式皮帶伊力鎮金銀手

鐵金帶鋼弓帶伊力鎮手表

花其華系時表

各款金銀開?面



花其華系　金銀時表

銅合片合

金開勿面伊力鎮馬表

本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美遐邇週知現又辦到大宗貨物款式齊備如蒙　惠顧一律歡迎
各款鐘表　藥水眼鏡　打金器具　鑲嵌家私
兼代理英國蔴醫生驗名藥品　香港香花軒啤嘌萬靈丹
發行　張氏兄弟脫牙不痛舊醫患牙精鑲橋牙補金銀牙
改正歪牙總理牙科全部
新架坡桥木街門牌二十五號二十六號振昌號啓
丁巳年正月初十日

◆源振豐新到肥料廣告

（欲購優等肥田料者注意）

植物各種端賴培育之功而滋養有方必資肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用資肥田之料以輔助之則雖堅植物之易於發榮收穫之可臻豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化爲同件體之肥田料名斯爲最優等最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用等料之費較省而其功效能比尋常所用等料之力較大茲也近敝有新辦到即是此最優等之肥田料皆經化學師驗過評定給有證書可據惟開辦伊始志在推徐借招徠顧客諸大宗亦隨利便　諸君有業種植者請即來購一試定卜植物易發茂盛便知敝號不謬也價錢克己格外歡迎

中華民國六年丁巳六月廿七日

實叻老巴虱口門牌一百廿八號一十六號一十七號　源振豐謹啓

THE AUSTRALIAN ASIATIC CO

Telephone No 1624 THE ARCADE, SINGAPORE.

新金山東方公司廣告

本公司新辦到英國上等連淡文
士哥華刺酒法國紅酒福酒
點星紅酒點
星福酒三邊
酒桶頭紅酒
以便貴客採買
君光顧請移
玉步到本坡來
佛士布利士亞
杰門牌六十七
號面識是荷

英一千九百十七年拾二月拾五號

新金山東方公司啟

請用波典司廳標無匹之牛奶

為嬰孩與兒童

最上品之[illegible]

[illegible]商店家取

牛奶因各處舖店皆有發

英一[illegible]一十七年四月

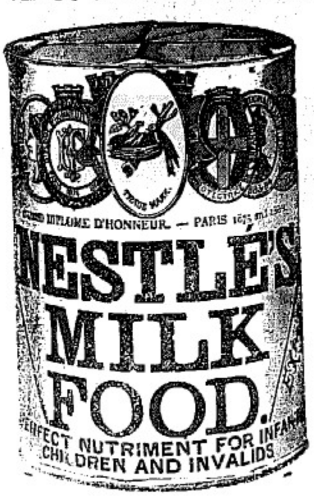
十一號

[illegible]士本坡儒一

代理人公利洋行■啟

小孩及病人所食之粉料

每罐價銀九角半



每罐價銀九角半

尼施呂粉食之身體可令強健

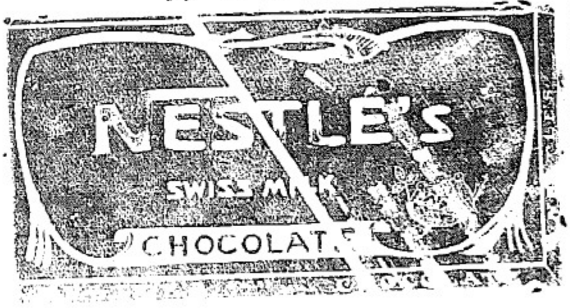
Milkmaid BRAND

牛乳

每罐價銀四角

每罐價銀四角四占

各處均可買



此朱古力共有四等每包六角五占三角六占一角八占及七占

英京之尼施呂及英勞瑞士牛乳公司廣啟

寫字樓設在新嘉坡及各處

英一千九百一十七年二月一號

惠肇方便留醫院及同濟醫院考取前[illegible]

寓牛車水玷巴實得力鄰林樓上許金牧露

甘滴酒　林妙瓊　吳忠信　王金祿　蔡嘉禎

愛同學校公佈

中華民國七年八月廿九日

戊午年八月初八日

吉理明通[illegible]不來乃是自[illegible]

戊午年八月十二日叻報館刊

匯票行情

足金	每盎蓄	九十一元
足銀	每安士	四十九仙半弁士
金磅	每個	一十三元
印度盾	七十五盾	壹百圓兌
爪亞盾	九十盾	壹百員兌
暹銀	每百銖	大十六元半

銀行兌出行情

香港	每百員貼入	六十弍元半
廈門	足秤每百員貼入	六十弍元半
	龍銀每百員貼入	無價
暹羅	每百銖值叻銀	六十弍元
安南	每百圓貼入	六十三元
小呂宋	每百圓值呂宋銀	一百一十元半
日本	每百圓值日本銀	九十九元
加勝巴	每百圓值	一百十四盾
渦里末	每百圓值	一百十四盾
三吧壠	每百圓值	一百十四盾
望■	每百圓值	一百五十盾
加里吉打	每百圓值	一百五十盾
仲光	每百圓值	一百五十盾
上海	每百圓值	四十一兩

銀行買入商人三十天期票行情

香港	每百員貼入	五十八元半
廈門	每百員貼入	五十八元
暹羅	每百圓值	六十四元半
安南	每百圓值	五十四元
小呂宋	每百圓值呂宋銀	一百十五元半
日本	每百圓值	一百零六元半
加勝巴	每百圓值	
渦里末	每百圓值	無價
三吧壠	每百圓值	
望■	每百圓值	一百五十六盾
仲光	每百圓值	一百五十六盾
加里吉打	每百圓值	一百五十六盾
上海	每百圓值	四十五兩

◎本日貨價行情

坎坡甘蜜　廿四元半　頭號叔　廿九元
少勞越甘叔　四十六元　文拿甘叔　五十弍元
坎坡頂胡椒　三元五角　又中等　三元四五
少勞越頂胡椒　三元五角　又中等　三元四五
新嘉坡頂西米粉　五十弍元　又[illegible]　五十弍元
星洲八十生　四十八元　又一百十一生　四十弍元
暹羅米　三十弍元　弍化片廿五元半
呷甘蜜　廿三元　暹谷　八元七
山打根千　八元六角　暹　八元六
[illegible]　七元半　沙勝越[illegible]　元弍五
仰光一號白米　二百六十八元　又弍號白米　弍百六十六元
暹羅一號白米　四百一十元　弍號白米　三百八十元
吧勝锡片　弍司令一個七五　弍五弁士
吧勝無锡片　弍司令零弍五弁士
锡沽出三十敏　一百四十九元八七五

各埠輪船入口

喜美輪船	坡德申	十三到	寶得力洋行
明牙勞輪船	由巨港	十三到	和蘭公司
勿呂哇輪船	由化干	十三到	和蘭公司
堅打輪船	由安順	十三到	寶得力洋行
巴里士輪船	由吉寵	十三到	毛德籍代理
瓜里勞輪船	由網咯	十三到	寶得力洋行
亞士壢輪船	由暹羅	十三到	寶得力洋行
太古輪船	由汕頭	十三到	棉示必洋行
莫里日輪船	吉冷丹	十三到	寶得力洋行
新基輪船	由班年	十三到	和蘭公司
英得宜利輪船	英得宜利	十三到	和蘭公司
福順生輪船	由麻坡	十三到	寶得力洋行
豐通輪船	麻六甲	十三到	和豐公司
丕里茂輪船	由詩巫	十四到	張順美
坤豐輪船	由坤甸	十四到	同發公司
不勝早知卜輪船	由大年	十四到	寶得力司行
金和美輪船	由峇眼	十四到	成茂號
永順源輪船	由安南	十五到	永元生
遜乃輪船	由安南	十五到	通合號
勝年輪船	由彭亨	十五到	寶得力洋行
孟河迦蘇輪船	由香丹	十五到	和蘭公司
萬利源輪船	由峇眼	十五到	成泰號
新孜輪船	由占卑	十五到	和蘭公司
丁志馬得輪船	由巨港	十五到	芽直利
棉得沙輪船	由棉蘭	十五到	棉示必洋行
馬佐多蘇輪船	由棉蘭	十五到	和蘭公司
萬智美輪船	由彭亨	十六到	恒利號
茂盛輪船	由暹羅	十六到	茂興號
海防輪船	由安南	十六到	法國公司
加咪馬得輪船	由納閩	十六到	巴智甲洋行
寶福俄輪船	三寶彥	十七到	寶得力洋行
亞士德輪船	由暹羅	十八到	寶得力洋行

輪船出口

◎八月十三日禮拜弍輪船出口

順豐輪船	上午八點半	往龜咯	順局公司
吉士棉定輪船	上午八點半	往巴咯	和蘭公司
福眼輪船	上午十一點	實叻班讓	萬利安公司
吉加羅	峇眼		
振華輪船	上午十一點	淡米勝灣	開行
寶得宜利			
萬和順輪船	下午一點	往坤甸	同發公司
寶昌輪船	下午一點	吉礁港口	南洋公司
寶鄉興			
福閩知輪船	下午一點半	豐盛港	寶得力洋行
豐和輪船	下午一點半	豐盛港	豐盛
甘嗎嶢	龍運港口	丁加奴	
馬里七輪船	下午弍點半	麻六甲	寶得力洋行
吉福港口			
寶同福輪船	下午弍點半	坡遮半	寶得力洋行
永盛輪船	下午弍點半	彭亨港口	和發公司
化干	甘嗎嶢	龍運港口	
丁加奴			
豐興衛輪船	下午三點	麻六甲	寶得力洋行
峇株			

◎八月十四日禮拜三輪船出口

斯遮輪船	下午一點半	往棉蘭	棉示必洋行

◎八月十五日禮拜四輪船出口

羅奶輪船	下午一點	往西貢	南洋公司
隆乃輪船	下午弍點半	往安南	通合號

意佛商標

韶東建[illegible]根本堅固[illegible]功也歟　[illegible]性質和平補而不燥與市上普通補品相為雲泥既非[illegible]品又非[illegible]安心久服則[illegible]有除則下雨其人無病易曰貞固足以幹事此鮑魚[illegible]本片所以有參贊化育之[illegible]

每瓶[illegible]一元二[illegible]半

人能見[illegible]三才人身即儼然小天地也[illegible]陰陽[illegible]男女此陰陽[illegible]天包乎地陽統乎陰[illegible]以陽為天地為物之本[illegible]中者謂之元陽元陽之[illegible]人身之陽氣則[illegible]元陽則固守於中而不離[illegible]元陽也是元陽[illegible]天[illegible]人身之[illegible]

試驗法

凡服此片[illegible]神氣清爽筋力舒暢食[illegible]之始效驗再服一禮拜則氣力強壯自得良效此意[illegible]鮑魚[illegible]本片之快捷特別功效

總代理　石叻　庇能

戊午年正月初十日

公司

石叻大馬路門牌五十四號

分局庇能新街門牌六十五號

煖腎膏

助陽煖腎　調經袪風　止痛男女　通用

此膏煖腎調經袪風去濕舒筋活絡消腫散瘀止痛止嘔各有特別之功效[illegible]全盤專治男子腎虛及精神困倦腰痠腎痛風濕骨痛半身不遂腳氣臨痛肚痛泄瀉盜汗淺汗跌打損傷女子月經不調經期前後腹痛子宮寒冷不能受孕赤白帶等症此膏按照傷單內圖人圖式部位貼之即能如期見效倘能照法常貼可以煖腎調經顯外貼之靈驗也

兹將主治各症愈期開列於下

男子陽虛半月即見效　三月見大效
手腳痠軟老症一月即見效　新症半日見效
手腳麻木風濕腳氣隔宿見效
半身不遂兩月見效
腰骨痛半日見效
筋骨痛風兩時見效
跌打損傷隔宿見效
女不受孕三月見效
經期肚痛兩月見效
月經不調兩月見效
常患白帶半年全愈
各項肚痛半日見效
肚瀉不止兩時見效
盜汗淺汗七日見效

表揚煖腎膏治愈道滅之證書

[illegible]大公司[illegible]年少不知自重[illegible]在本坡及返香港省城遍請中西醫生[illegible]治俱未見效[illegible]日增以致道滅愈甚[illegible]恐成不治矣幸蒙友人介紹[illegible]煖腎膏有助陽煖腎立止道滅之奇效[illegible]往購煖腎膏一帖按照傷單[illegible]即止道滅矣旋將此膏常貼[illegible]身體復原從前瘦弱者今特為[illegible]知此種[illegible]有實驗特貼數語以為表揚[illegible]介紹患道滅之症者速購煖腎膏[illegible]

[illegible]大安

愚弟[illegible]日桑[illegible]頓

戊午二月十一日

價　[illegible]每帖銀一元　[illegible]每帖銀一元

要聞

○大局形勢之變化（續）

因此之故。天津會議。已爲無形終了。昨早曾毓雋特離囘北京。報告倪嗣冲徐樹錚二人。已定昨日晚車晉京。將與段總理另籌長策。曾毓雋昨早離囘北京後。即赴段宅報告。當開一重要會議。詳情秘密。不可得聞。惟知段總理阻止倪徐來京。一面令曾毓雋乘八點半車。再赴天津　其重要方針　聞係屬曾氏及倪督等對曹經略使再作一重要之商榷。關於前敵情形。仍請曹使嚴法。一面並示段總理副總統一層。實希望曹氏擔任。至對張總司令已覆電。勸其不必恐待曹使。尤不必囘奉。對倪督則託其在津盡力。不必來京。可即日返蚌埠。同時某方往天津消息。昨晚八時。又開一會議。由倪督主持。對數方面疏通。關副總統問題。仍爲會議之中心問題。蓋不惟曹使。即張奉督方面。亦頗倪氏從中提携也。結果如何。尚未探悉。據政界觀察。恐一席談話。仍未必有具體之結果。至安福俱樂部方面。前晚在太平湖大開會議。至昨日拂曉四時方散。昨日仍繼續有重要密議。大抵對總統問題。及時局新形勢。正籌求應付之方法云。

又聞日前天津會議。各督軍對於南征軍事問題時。對於陸軍部接濟軍需。頗露不滿之意。其理由則謂段芝貴對於軍需上急用之彈藥等。每遲滯不發。於是有各督軍直接管轄兵工廠之議。五日各督電招田文烈赴津。請其轉告陸軍當局。自行處決。且有人慫恿田擔任陸長者。又得某方面消息。謂田於昨早歸京。列席國務會議。當即詳述各督意見。言時頗有忸怩之狀。段芝貴聞言。即起謂余本無心戀棧。今各督意見。既然如此。則自明日(即七日)起請假。以示辭意。此說確否。尚難徵實。姑俟有聞必錄之例。誌之如右。

聞張作霖已與徐樹錚議安。擬將入關十二旅之奉軍。調十旅回奉。其餘兩旅。留駐津浦路及近畿一帶。藉資拱衛。至攻粵主力軍。則仍由曹張二督。設法擔任云云。至張督調回奉軍之原因。據外間傳聞。謂係奉軍與南方水土不甚相宜。未知其真相果如是否。

又某方面消息。在湘第三師長吳佩孚。昨亦有二千餘言長電到京。請政府明令停戰云云。此說確否。自難斷定。但據最近由湘來者稱。吳與趙恒惕停戰以來。彼此時有互通電話之事。且趙軍將士。多與吳軍駐紮地點內。居民往來無禁。幾忘其爲對壘之兩軍云云。昨日東方通信社漢口來電。亦有類似之報告。則此說或係事實。亦未可知。（已完）

生理聲明

啓者熊律賓得力門牌五十五號隆興號二廳乃係余楊悌悌開設今因前晚被人竊去圖印一顆担保借項字兩張一係與天祿担保一係與長普担保另被竊去承項實打宏昔仁堂之字一張故特登報佈告現余經已再行製造圖印前失之印作爲無效至担保字與承店字件作爲廢紙特此聲明免滋後論

楊悌悌謹啓　冊

戊午年八月初八日

新張廣告

國家富强專賴商務振興自歐戰發生以來泰西貨物來源日少此正我國挽回利權之時也本主人有鑑於此特聘名師製造各種大小五色洋糖粒項上羔丕粉芳潤頭髮油其餘出品極多不能盡錄新張伊始物美價廉如蒙光顧一律歡迎

本廠設在星洲實籠公律
和毛橋頭門牌一千一百六十七號
大坡老巴剎宮振盛號

代理處　小坡碗店口振豐成
小坡爪亞街瑞豁號

中華民國七年八月七日　秀豐公司主人披露　一三　千

"Gaiety" Picture Palace.

雅池出色大映戲

啓者茲有雅池映戲大班在於亞呂宋實得力及芒礁鄉實得力特角處之戲園開演該處即人呼爲廿公加爾者戲園之內陳設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之場游息之所莫不妥爲佈置并可隨意呼用茶點任人所擇豐儉無拘茲將本晚所演各齣大意標明如左

●今日換新齣

▲頭場七點三十分鐘開演

離婚之危險五幕

▲二場九點十五分鐘開演

女神

他行他事五幕

英一千九百一十八年　月一號

雅池映戲園主人謹啓　已

HAR IMA HALL.

夏里嗎映戲班再換新戲

啓者本班自開演以來荷蒙　諸君獎譽因本班所演之戲無論頭尾齣乘極新極美之圖畫且復時常更換以備大觀是以凡經寓目者莫不盛稱其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將每日戲本改爲更換務使觀者眼界一新　諸君有興請早惠臨幸勿視作烟雲之過眼本也

◎今日換新畫

◎頭場　七點四十分鐘開演

秘密船第一二段共四幕

◎二場　九點十五分鐘開演

女偵探五幕

鬧蛋　兩幕

英一千九百一十八年二月一號

夏里嗎映戲班謹啓

啓者本公司定期本月十八號星期三日下午兩點半鐘在來佛丕利士第三號本公司寫字樓拍賣貴重物業如下

(一)貴重地段連上蓋屋宇落坐丹戎加東門牌一百五十三又一號即係東海濱律附近面積一萬六千尺

(二)種植地段落坐丹戎呀面積八意吉有奇每年地稅四元又一段闊六意吉有奇每年地稅銀二元八角

(三)吉地一段落坐長基地方即八登加所附近面積六意吉有奇

欲知詳細章程地圖請來看閱可也

THE COMMERCIAL RUBBER CO. LTD.,
INCORPORATED IN SINGAPORE.

商務樹膠有限公司謹佈

英一千九百一十八年九月十二號

一到病除

當治

▲中暑傷寒　▲水土不服
▲[illegible]　▲[illegible]
▲[illegible]　▲[illegible]
▲[illegible]　▲[illegible]
▲[illegible]　▲時令痧疫

時值[illegible]疫蔓延之際若一有所[illegible]心[illegible]爲疫菌爲所侵至於再不能[illegible]可惜可備仁丹者治病防疫之力最大[illegible]

仁丹誠是護身衛生之寶

留意

[illegible]

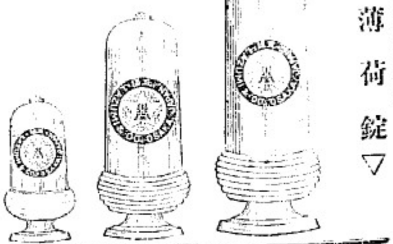
經理批發　日本賣藥有限公司

The Nippon Baiyaku Kaisha Ltd.
(Incorporated in Japan)

英一千九百一十八年九月二號

△五福薄荷錠▽

凡衞生諸君子必須常佩之誠寶矣



經理批發所　隆弘藥房

石叻小坡大馬路門牌四百十四號

英一千九百一十八年七月二號　已

承頂聲明

啓者本坡直落亞逸實得力街門牌五十八號大和堂生意原日係郭瑟嚴所設今因志圖別業愿將大和堂生意全盆頂與陳長水陳清吉二人承受倘日前大和堂有與人來往賬項轇轕未清者自登報之日起限期一禮拜內到來向大和堂理會清楚逾期不到乃係自俱與我亦受人無涉特此聲明以免後論此佈

中華民國七年戊午八月初八日 陳長水 陳清吉 謹啓

英簭九州府華政司爲出示通告事照得現欲招人承充九州府境內當舖牌照顧當商須照一千九百十四年當舖例章經理至牌照期限則由一千九百十九年正月壹號起如欲投票者於本年九月三十號上午以前交到本署此示

計開

一 英簭爭內由東姑蝦申路之北便一帶　八 巴沙班影
二 英簭爭內由東姑蝦申路之南便一帶　九 宜叻糊
三 文丁　十 地地港
四 四崩律　十一 瓜嘮比勝爭
五 癸斗　十二 馬口
六 坡德申　十三 淡邊
七 孟加蘭 金巴士　十四 林毛

一 投票者可任意投一年二年或三年但要書明某處每月出牌費若干
二 所出牌照于限期內有全權在牌照註明之地方營業
三 凡投票者其信皮須用火漆封固面上書明投當舖字樣寄呈巫來聯邦英簭九州府華政司署並須用印板格式紙該格式紙可向本署領取至票內須用英文及投票人本國文字填寫姓名住址事業如係行店則須將各股東姓名住址及字號照樣列明每投票要夾有銀行或國庫壹佰員現金責底之收單以作担保而昭大信否則不取至取中之票如或退辭即將責底充公不取之票則交回責底
四 每地點須另入一票
五 取中之票須覓殷實人二名經華政司認可者同具保單担保正當營業及依期繳費然仍要三個月牌費之現銀以作責底
六 各票任由政府棄取或總棄而不取
七 如有入票每月少過二拾五員者一概不議

按 領有牌照之當商所有當入貨物滿六個月仍未取贖者准其發賣毋庸領取拍賣牌照但須照一千九百十四年當商例內條欵將所沽貨物一一開明

英一千九百一十八年九月二號 示 乙

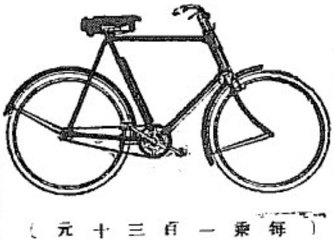
ROBINSON & CO.

◀ 羅敏申公司廣告 ▶

本公司乃羅厘脚車之唯一代理人此等脚車久已馳名天下

配登立或加倫澄樹乳輪

廿二寸廿四寸廿六寸廿八寸



〔每乘一百三十元〕

英一千九百一十八年九月十號

配齊手鎗車燈汽泵修整器具連袋車油等件

發行之價且較爲相宜請來面商可也

羅敏申公司啓 廿

大英一千九百一十八 裕來月廿三號 致

WOODEN CHAIR

椅子　椅子

川原公司

▶ 淡美打實得力牌第七號 ◀

aKwahara & Co, No. 7 D'Almeida Street.

商標註册

合勝美

（新嘉坡老吧虱口門牌六十二號）

勝源毛禮芬

建芳毛禮芬

特啓者呀律井里汶勝源建芳褐記毛禮芬匹銷售歷年已久遐邇馳名荷蒙商會咸稱市上上品因本主人不惜工料擇選正地道芬葉製成芬匹氣味清潤香氣味適口大有裨益衛生故消售最廣自民國四年勸芬盛暢合勝美號設沽井未分支別處鮮近有無恥之徒圖倣偽冒本庄芬匹希圖射利害人非淺第上日廣告未能週全然再將勝源庄內加鳳標爲記建芳庄內加象標爲記故再特佈諸君知所細辨焉茲本主人精益求精再加料選製以期僉商會之賞鑒茲特將註冊商標商標請當地政府註冊登明並將傳單遍近週知以杜假冒設敢再以僞亂眞或將香靈國號者或以仿彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本主人定當控究倘諸君于得知其作僞之所前來報明引證必不吝重酬合併聲明各宜自辨其商標正勝源庄建芳庄芬匹發售所在老巴虱街六十二號門牌合勝美號諸商肯光顧者新玉臨購買當格外歡迎傳免貽悞特此廣告

民國七年七月十九號

牙律井里汶勝源建芳褐記 石叻合勝美 啓

烏油桶式

本號專辦新嘉坡火城油當烏静西歐正庄烏油（即打馬油）日本雜貨兼辦五色馬蘆啤馬豆蔻馬各馬草麥款麥餅麥花等各色牛羊食料俱備貨真價實童叟無欺 諸君賜顧請玉臨敝商是荷

新嘉坡玻璃左畔單邊街第三十八號 電話二〇一四號

民國七年三月十四號 陳源泉披露

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

◀ 萬國銀行廣告 ▶

在美國註册

本行在島約計册實銀本備英金三百二十五萬圓伸叻銀五百八十萬圓匯儲備英金三百二十五萬四仟叻銀五百八十萬圓未撥分派之溢利叻金二百七十一萬二千九伸叻銀三百各五長各八千圓經行設在島約和路拉士十五號街 八打威 棉水 佛多申 彼多勞地麥加未士 做 第阿冊地點加敏剌壯士 孟斧 葉路吉 打 巴拿馬 仙鄉 漢口 香港 神戶 小呂宋 哈爾濱 北京 橫濱 錫金山 上海 天津 檳榔 星架坡華民政務司支行 本行與島都匯兌銀行有往來聯絡在歐洲 總行在下列各埠之支行分行

Banco Bolivia [illegible]

[illegible]

本行接理一切往來銀款任人揀選

定期存款及活期來往

十二月期息四厘半算

來往存款二厘算

知期存款利息面議

匯兌客銷及出入口貨欵與匯殷勝莊號

往來者請到本行面議

英一千九百一十七年六月一號 本坡萬國銀行司理人勞氏啓

諸君注意 請觀良藥

亞丁力架 補鳥小丸

華芝加林 外科藥油

逢痛必止 請購試之

諸君汝等昭顯小數便能使汝等十分歡悅

本店爲在中國最大之印度藥房

諸君諸君汝等亦曾聞亞丁力架藥房乎此藥房開設於一千八百八十一年在印度之遠充及最大面積可爲者東亞各處均有枝店及代理人總行及製造廠在印度之占勒格華所用新式機械爲世界最新式者加以工人數百皆爲精良技師亞丁力架丸之名聞久已被由爲良醫師由冷及敝行製造各藥品之超異嘉效皆能見中消痰之良藥以數千計世界諸藥之中最著名平安之牽腸最可靠者莫如有一種少年不知自愛其身體不久變成肝腎虛弱以致不能真可嘆也亞丁力架之丸最爲可靠能治此症之疾可能去血毒長新血氣補氣力壯精神助活腦筋且有補助消化之力能除百病爲身體健康

藥丸每樽大角 藥油每樽三角

諸君欲知詳細請函或移玉至勿殺士巴沙路門牌七十九號亞丁力架藥房接洽可也

ATANK NIGHAH PHARMACY

No. 79, Bras Basah Road.

英一千九百一十七年二月九號

▲士提倫斯之淋濁藥▼

汝患淋濁之症乎可急服勿希來士藥也此藥立刻止痛稍有不遂急宜購買一樽照法服食便奏奇效此藥爲白濁之靈藥經千萬醫生之試驗其功力勝於用藥注射多矣并無痛苦之虞所有淋濁之樽均可醫治本坡各西藥房俱有發售患淋濁者新[illegible]之

英一千九百一十七年四月二號　廿冊

OUR DAY Lottery 1918.

紅十字紀念

實得力三州府
政府批准
式百萬員彩票

大英一九一八年紅十字紀念會

實得力三州府紅十字紀念會之二百萬元五釐半息軍債彩票經政府批准由紅十字紀念會彩票職員辦理一切其詳細章程列左

彩票每張定價十元

定售二十萬票共銀二佰萬元或不滿足定額則照售出票數之欵分派將收入欵之總數撥現金三十巴仙助英國紅十字會其餘之欵除費用外悉用實得力三州府之五釐半息軍債券派彩如左

第壹彩應得三十巴仙
第式彩應得二十巴仙
第叁彩應得一十巴仙
又甲種一佰名共得彩二十五巴仙
乙種一佰名共得彩一十五巴仙
得彩之票總共二佰零三票

售票處各銀行均有發售
用郵匯欵項購票槩不收納

本坡減售彩票限至一九一九年二月廿八日星期五下午五點鐘截止開彩之期定一九一九年三月廿一日星期五其開彩之地點及時刻容當登報通知

外埠代理售票者必須於一九一九年二月十九日星期三以前將存根及未售之票一律繳回星架坡

凡票既得一彩後如其票號重開不能再享得彩

中彩之票須由開票日起限六閱月內投到領彩若過期未領則將該票取銷其彩撥歸英國紅十字會

倘有爭論發生須由彩票職員所斷爲解決（一彩代彩）

紅十字紀念會彩票職員

花蘭君　廖正興君
蜜克君　吳克儉君
林秉祥君　黃兆珪君
林義順君　李深端君

總籌辦處本埠利思沙實得力門牌一號

庶務員莫蘊譜啓

大英一千九百一十八年九月十四號

G. OTOMUNE & COMPANY.

Singapore.

啟者本公司代辦棉紗布疋草蓆花蓆皮革器皿銅鐵器具洋磁器皿線衫線襪土耳其毛巾毡帽草帽磁器玻璃器窗門玻璃脚車器具化學玩物各類刷帚各種売鈕及樹乳園所用各式器具以上各貨并無零沽但本公司隨時可採定單貨物從速配輪付寄取價從廉　諸君光顧極表歡迎

電話七五〇號　叻

星加坡土庫街乙宗公司謹白

英一千九百一十八年八月十五號

吉隆坡東南公司

[illegible]親愛僑胞[illegible]本公司開張咯。。[illegible]請到來[illegible]不論大與細[illegible]貨物五光兼十色。。[illegible]般百樣都齊。買唔[illegible]來睇。。[illegible]敝店生理[illegible]

東西貨物　我舖號齊　南[illegible]需用　[illegible]
[illegible]　誰與爭比　[illegible]司其事者　童叟無欺
[illegible]花綠　洋泥珠鼓　張羅奇巧　棉絲[illegible]器
[illegible]　格外克己　告我[illegible]胞　光顧勿遲

吉隆坡諧街門牌一百五十號

總理勞子榮
司理譚伯周　謹啟

民國七年八月五號

三年久咳竟得全愈

鄙人許金以小販爲業患內傷咳症目眩食減夜少列醫士李煥桑先生醫寓求治服藥兩帖咳已大減調理旬餘即獲全愈迄今體復原愧無以報特書此[illegible]鳴謝表揚[illegible]同病者作介紹焉

民國七年　愛同學校董事一覽表

本校經於本月廿日在校內[illegible]選舉票選舉董事冉於廿五日[illegible]監學各職員并[illegible]名列左[illegible]

退股聲明

啓者[illegible]在落叻[illegible]門牌一百八十[illegible]合[illegible][illegible]

南洋

◎賭場之形形色色

（望加錫通訊）

△某君營業于某埠。三個月前。曾向某銀行借來一千盾。前日屆期。某君如數將還該銀行。越數天。某君再欲向借。該銀行執事忽謂某君云。君免想再向敝行支借矣。君少年也。營業又未甚鞏。敝行所以與之通過轉者。以顧諸號之信用耳。顧君前日竟從某賭間出。如此行爲。我實不敢再信君矣。某君聞言。失望而退。

△又李某係任某英土庫之書記員也。生長質明。曾肄業英文書院。故受該土庫之聘。月俸七十五盾。又夜課英文。每月亦能得數十盾。自表面上觀之。生計固必裕如。不意昨于某友人處。見彼來一短字條。書英文字。向友人借銀五盾。友人接字時。疑雲四起。謂李與余（友人）素篤交情。胡突如其來。求借銀項。李素亦闊綽。又何事借此區區之款。嗣調查之。始知李于某晚領月俸時。入某賭間。首鋏不翼自去。低頭喪氣。四處假借。殆欲再往一決勝負云云。

△距錫十餘里之外城有某甲者。性嗜賭。而甲在外城亦係自營一小生意。某夕雄心忽起。挾銀四五百盾來坡。就某賭間。竟贏千餘盾。賭東大慍。不准某甲再賭。欲圖之出門。斷某甲雄心不死。轉入他賭場。冀再一獲勝。即可爲富家翁也。不圖大失所望。一而再再而三。除得勝之錢輸去外。並所挾來之四五百盾。亦盡歸諸無何有之鄉矣。

某乙粵籍也。任某店之夥伴。當賭間初設時。乙輒往賭而多獲勝利。乙之東家。恐乙有賭之失檢。即爲誡之。不聽。乙東家怒。辭乙不用。乙以爲身有數百盾。竟不以爲意。復致花天酒地。一時妓女誤視乙爲大頭家大賭客。奉承惟恐不遇。詎料不數日。乙復往賭。俄覆盆如洗。埋頭喪氣。大失大頭家嫖客之態度。妓探知乙被賭失敗。傾以白眼加之。鴇母下逐客之令。乙因此受辱。竟激成瘋癲病。非自取之耶。

△某日與二三友人從某公館過。忽聞該鄰從于公館者語某甲云。余運大不佳。昨宵賭錢。竟輸去六七十盾云云。噫若彼者每月不過三二十盾辛金。妻也女也均賴之生活。若長此不悛。不將有鬻妻賣子之一日耶。

△某屋係某君新擬建築也。兩月前。向粵籍某工頭包工。定銀取去百盾。約定七月終落成。今時已屆。而牆猶未立基。催迫至數十次。該工頭但云各工人咸在賭場。任喚不來。殊無可奈何。

△詠太平班。近謀發展起見。租定隔鄰總宅樓上。給諸女倫居住。而樓下即賭間之一。樓上下已斷絕不通。蓋居留政府之例也。顧女倫嗜賭如命。欲賭而不能。竟獨出心裁。從樓板鑿一空洞。用牛乳鐵罐貯銀。縛繩墜於賭場。斯亦賭之新法矣。以上所舉。不過聊舉大概。以此類推。則知受害者。一夕不知有若干人也。若間請准開賭者。即謂某陳某黃某等是。嗚呼。我賢僑長。可不急起而禁止之耶。

◎招買三州府軍債票之廣告

此債票由購買之日起算每年行息五釐半每半年逢西曆一月二十號及七月二十號派息一次

此債票限於西曆一千九百二十八年七月二十號照票面數目十足清還其購買票之價值亦照票面數目收足

此次所借得之欵全數轉借與　英國政府用充戰費

現照一千九百一十八年軍債法律委三州府庫務司接收認購債票人所入之購票字

所出之債票或填作憑票領銀或填記買者姓名均聽購票人之便（記名之債票如欲轉換別人名字均免照一千九百零七年之蓋印法律納費

憑票領銀之票如欲換作記名票或記名票欲換作憑票領銀之票均聽其便惟須繳納些少費用

此債票及所得之利息除應照納領遺書（即領嗎啡）之稅外其餘凡在三州府內抽收之各種稅餉無論現在與及將來均免繳納

此債票可用以繳納領遺書之稅照票面數目計算得其應之利息亦准照算至用票納稅之日爲止

照一千九百一十四年之受托人法律此種債票乃受托人例准購買之件當購買時無論該票之市價係高出票面之數目或抵過票面之數目均准買入

此債票之本息在三州府歲入及積存項內撥還并由　英國政府擔保

此債票分作每張一百元五百元一千元一萬元四樣每息行息五釐半每半年憑息單支息一次每票上之第一期半年單可支息自買票之日起至下次派息之日止

凡入字認購票者可備足所認之欵連字統交與巫來由半島各埠內之渣打銀行滙豐銀行或有利銀行

買票人如有將所購之債票付郵局寄交者　政府祇將該票在郵局掛號（俗稱保家）付寄倘有變失乃係買票人之事如買票人欲在郵局加買保險則歸本人自理

認購債票之入須取回臨時收據一張以便將來轉換正式債票

認購債票須用印便之認購格式字與寫送入至該格式字及此招買廣告可向上開各銀行或向三州府及四州府往及庫務司署或郵票局取用

英一千九百一十八年七月十五號

新嘉坡庫務司署白　一一

次鳴氏家庭保坤丹

此丹在香港創辦十餘年凡婦人諸 [illegible]

定價　每瓶一員二角　每打十二員

主治特要

產後大便下血　產後小便頻數　產後瘀血未清　產後失血過多　產後氣逆心痛　產後肚痛身熱　產後頭暈眼痛　產後全頭噯痛　產後黃瘦氣弱　產後腳軟困倦

分售處

怡保會豐藥店　庇能會豐藥店　太平會豐藥店　金保會豐藥店　霹靂 [illegible]　六甲安栗藥房　芙蓉　坤甸

丁巳年八月二十日

研究花柳　楊耀宗　花柳名醫

本堂花柳各症……（[illegible]）

搜毒丸　骨痛水　珠珀膏　理口散　除毒水　藥水　不變丸　理腎丸　化毒

總代理　石叻大馬路　會豐商店　坑墘平埔　會豐店　三昌公司

丁巳年元月初十

奪天丹

易曰天地絪縕萬物化醇陰陽融和萬物化生蓋以天地生物必有絪縕之時萬物化生必有樂育之時故陰陽交暢則胚胎結而生育滋矣此奪天倫專以扶元益腎為宗旨藥品不燥不烈療病無倚無偏凡人先後天不足腎經虛損服之無不立見奇功至於遺洩夜尿心腎不交神短眼花氣虛力弱等症亦均奏效如神誠以元陽既壯則氣血自調陰陽和而後雨澤降此天地之節候生化之眞機也能常服此丸則衍宗廣嗣益壽延年可厚望焉服法每日三次每飯後服二丸

每瓶價銀一元半 每打十五元

總代理石叻大馬路 衛安公司 羅氏藥房

民國六年二月六號 啟

神州大藥房

住小坡電車路怒奕芝律三百零三號 德律風九一八號

監製歐美各欵名藥原庄便藥粧飾用品暨用藥材皆多備原不能盡錄

ANGLO-CHINESE DISPENSARY 303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

本藥房為利便同胞起見特用西法製成靈驗藥水藥散丹膏丸散每樽均有華字仿單註明用法一目了然

化[illegible]咳藥水　時[illegible]藥水　小兒[illegible]藥水　小兒[illegible]藥水　婦女[illegible]藥水　止[illegible]藥水　止[illegible]藥水　止[illegible]藥水　保[illegible]藥水　[illegible]藥水　正骨[illegible]藥水　[illegible]肉藥水　跌傷打傷藥水　刀傷止血藥水　火傷[illegible]藥水　肝積白[illegible]藥水　皮膚各症藥水　[illegible]去[illegible]臭水　各種頭風藥水　[illegible]金[illegible]藥水　花柳[illegible]藥水　白濁[illegible]藥水　[illegible]口[illegible]藥水　打回老藥水　小便[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]藥水　腸胃[illegible]藥　[illegible]藥水　平[illegible]藥水　[illegible]藥水　風邪出汗藥水　頭暈[illegible]藥水　玫瑰生姜香油　補血養藥水　白濁洗藥水

與[illegible]藥散　[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]不[illegible]藥水　生[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]藥水　清心[illegible]藥水　[illegible]藥散　肥兒[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]水止[illegible]藥水　生肌白[illegible]油　耳聾耳痛油　[illegible]油　追風白樹油　[illegible]子丸　[illegible]白帶丸　[illegible]子丸　十全大補丸　白濁[illegible]丸　[illegible]丸　上等金雞納霜　[illegible]生肌藥膏　內外[illegible]藥水　[illegible]口藥水　[illegible]藥水　[illegible]藥水　[illegible]　上品[illegible]油　上品[illegible]香油　上品香[illegible]油　上品玫瑰露　上品杏仁露　[illegible]士及村露

英一千九百十八年八月十四號 神州藥房謹啟

保衛人群之健康

製[illegible]丹

時評 今日欲強國必先強種[illegible]
之法首在身體健全西人自我[illegible]
我國人因體弱常不知[illegible]
明力求精神上之振[illegible]
強抗衡也於是默[illegible]
種必先壯腎蓋人體[illegible]
者腎也腎強[illegible]

腎虧則神智昏沈又安能生育之強健乎凡人當成人時正身體各部發育之秋斯時調攝未力即可[illegible]婚太早是以阻礙發育由是精神恍惚耳目昏眩腰膝痠痛白濁遺生以致[illegible]西人之說謂我也思有以補救此耻一再研究幾經試驗始創製此丹出而問世名曰[illegible]七傷諸虛百損先天不足後天失調種種虛症均能藥到病除若連服一月不料面色光[illegible]操券可待此藥出後服者咸謂丈夫再造立奏奇功謝函山積均有[illegible]

近多假冒欺人賜顧者須留意焉

價例 每盒銀二元 每料十六合收回藥本銀二十八元 雙料每匣五元 試服一元

分設北京觀音寺街青雲閣樓下 長沙磨盤街 杭州[illegible] 上海[illegible]
奉天金銀庫胡同口 南京下關 安慶[illegible] 天津[illegible]

英一千九百一十八年二月十六號

先後天[illegible]

[illegible]

價目 每枚八角 每打八元

石叻庇能怡保 會豐壽商店

[illegible]

分售處 太平[illegible] [illegible]
[illegible]
總發行中[illegible]藥行

丁巳年正月初十日 啟

鳳火柴糕粉廣告

本號由歐西辦到新式機器較專製雲片糕粉並到三喜五象標火柴貨美價廉

諸君光顧特別歡迎

中華民國七年三月二十號

星洲老巴殺口街金福源啟

狗頭標烏蜜酒

DOGS HEAD GUINNESS　DOGS HEAD GUINNESS

READ BROTHERS LTD LONDON　THE DOGS HEAD BOTTLING

WHEN ORDERING SPECIFY AND OBTAIN

DOG'S HEAD GUINNESS

THE **STOUT** YOU'RE USED TO

NOTE - THE ABOVE DOGS HEAD LABEL IS ON EVERY BOTTLE. REFUSE IMITATIONS.

DOGS HEAD GUINNESS　DOGS HEAD GUINNESS

此號頂上烏蜜酒各商店均有發賣

以便諸君購用

新嘉坡總代理人　會豐貿得力鐵與公司　門牌十三號　啟

一千九百一十七年二月一號

林和昌

啟者亞沙希太陽標啤酒　在名都賽會得有一等獎賞并於一千九百一十五年在舊金山大會

美一等之於東方則以此標之啤酒製造廠為最自自歐洲戰事發生以來則以此啤酒為最廉價品

之飲料而且敝號代理對於顧客非常利便在叻坡各埠均有商店沽賣外水配寄尤為快捷無比

君有欲購辦或外埠委託者請即通信敝號或玉臨面商為盼

丁巳年正月初十日

代理新嘉坡丹絨巴葛街門牌二百五十八號林和昌謹啟

星架坡　會豐商店　大馬路

補益國貨　良丹　同胞注意

本藥房悉心研究選用最上好藥料精製良丹以合社會應用惟臨證處方細心辨別務使國人受身受者其賦畀之師知良丹靈驗異常　務諸君留意上海四馬路五洲藥房出品其主治大略列下

傷風感冒　中暑中寒　各種氣脹
食物停滯　暈船暈車　水土不服
頭昏目眩　反胃噎膈　霍亂嘔吐
水瀉痢疾　時疫惡痧　服此立效

良丹常服乃口中香品功能化食消痰凡宴會後發聲增音說均須常備旅行攜帶[illegible]

◎價目　小包一角　中包[illegible]　大包[illegible]

自來血總發行上海五洲大藥房

分售處

金保和堂藥店
太平合昌藥店
三仔冷玉昇藥房
梧[illegible]中法藥房
恩縣中法藥房
局大甲安樂藥房

上海五洲藥房錄登

確實保證

蘇省東山行政[illegible]
服自來血有[illegible]
上海五洲大藥[illegible]
宦遊多年[illegible]
勞過度致[illegible]
服人造自[illegible]
諸症全消大[illegible]
謝[illegible]
之妙品也[illegible]
贈品乞[illegible]
特此佈啟請[illegible]

五洲大藥房[illegible]
自幼患血氣一[illegible]
十人終不[illegible]
房人造自來血[illegible]
經症故仰[illegible]
購來一打服之[illegible]
除今已精神如舊[illegible]
知恩必報奈上海與[illegible]
祗得聊修數語以報答[illegible]
尚耳專此順頌　通安　李[illegible]
自雲南騰越敬啟

自來血價目[illegible]

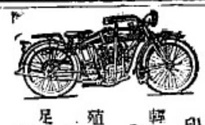
正 西藏紅花 原庄白荳 上等香茅 油

正高溟暹紅花油孟嘉錫白樹油武吉淡汶香茅油其功效之神銷流之廣久已馳名中外商埠中素沽此油者遍地皆是而最難得正色原庄上貨蓋志在圖利者勢必以低僞貨攙雜乃能得其牧也本公司有鑒於此不惜重資特選辦正高溟暹一號紅花油孟嘉錫正原庄白樹油武吉淡汶上等香茅油發行久蒙　諸商號採辦咸樂爲備用茲特再加推廣新辦到大帮正原庄上貨批發如蒙　賜顧不拘多少一律歡迎價格尤爲克己此佈

本公司在大馬路門牌五十四號

總發行 石叻 衛安公司

分局在庇能新街門牌六十五號

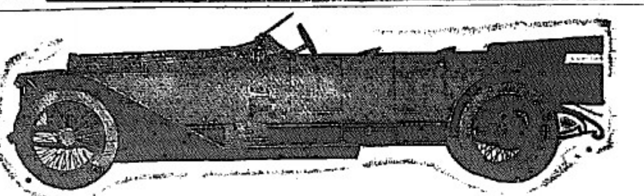


印度摩托脚車

輕便款式兩匹半馬力

殖民地款式五匹馬力

足力款式七匹馬力



奕治摩托車

柏奇摩托車

冩路士利摩托車

錯邱刻摩托車

撓猶士鄧夫摩托車

昔臣摩托車

英一千九百一十七年二月一號

電力之增廣

樹乳機器製造廠

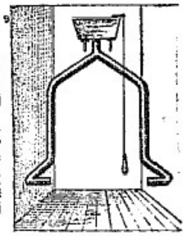
電力升降梯

電力風扇

電燈

電力各種之配置

壹鄧局謹啟



衛生工程師

摩托工程師

電力工程師

航海工程師

機器工程師

新加坡　吉隆坡　柔佛

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

Singapore. Kuala Lumpur. Klang. Johore Bharu.

福至大藥房

白濁消淋丸

白濁白濁消丸英毒

白濁消淋丸序

五淋白濁之症世人最易染者也在日本統謂之淋症在西國則謂之阿未那症可知無一不有無時不有名雖不同而其病則一也

白濁之原起

白濁之原或與不潔之人交或與淋病之人借用衾枕或坐臥潮濕之地居近穢之所或飲食不淨或嗜荷蘭之物皆常有白濁滲生之原因

白濁之初起

尿道之內爲覺溫暖此症常之辣或有加或退又或內或膈痛如刀割此時紅腫之發爲液外流發成皮漸增尿道口時或錯流閉流或日止而或夜流而日止不能自其等於初起即服此丸不計何承無復發

白濁之延長

白濁之病雖經醫治不善治則濁變而黃色突又濁變而爲紅色更知時痛初刺痛者入之時如刀割初時或流或止者久之不甘日見下部不宥者久之精神或短少眼濃耳鳴飲食減或心驚不事雖病生突一服此丸可濁壯病後數日之內精神便可如常有此爲靈之神藥不妨試之

白濁之患烈

白非精不生白精乃百神之府凡人精神可以專萬事任爲變者有人精神衰壓不能辦有損竭者何待言哉故此濁由之變也入精神者心跡有後濁有此精神夫乎即痛遺不計精氣內生者至衰則其精神耗白濁也多有計而求生自如而子係妻受累可不慎之至止之之一濁害多矣大都皆止而不能斷根腎及爲痛損不知其害更甚遲患者多爲皆結肌竭歸結係爲急宜服此丸而除其患也

白濁之醫治

白濁之藥無論何醫生之藥不同必要其藥之性質易能入竹腎腰得者方能治有效若徒然昧於固澀暫時雖止不獨無益而且有害切宜慎之

價目

大瓶每瓶二元二毫　每打批廿二元

小瓶每瓶一元二毫　每打銀十二元

△分售處

吡叻華新街中法藥房　大中合豐商店

檳榔北海街會豐商店　金保會豐商店

關木爾地街三昌公司　瓜朥中法藥房

巫辣新馬路中法藥房　三孖冷玉淵藥房

戊午年元月　日

吡叻　庇能　怡保

會豐商店

福建

△八閩近事述要

▲警察隊長被戕之嫌疑
▲光復首勳末路之可憫

閩垣訊。發生警局長吳某被戕要案。詳細事實。曾經兩揭本報。最近又有電汽公司技師長孫世華。被警武裝警察隊長趙瑞孝之嫌疑案。激動省會紳商學三團體人士。及教會外國人。連日召集特別大會。爲孫呼籲寃抑。並分謁軍事司法兩機關。力爲保證。其風潮較前更形激烈。特將本案初幕經過情形。探錄於下。按閩侯轄南港各鄉。土匪猖獗。勝勸時間。縣知事王叔枚。呈准軍署。創辦武裝警察隊。其經費係由各鄉分等籌充。姚代督委派趙瑞孝。督隊駐紮南嶼區。王知事加委孫世華赴鄉募捐。趙隊長日前因病身故。家屬鄰里。均謂趙沾染瘟疫。即爲棺殮安葬。其妻趙周氏。忽赴閩侯地方檢察廳告訴。伊夫被孫毒殺等語。經檢察官唐灕臨檢驗。主任王彰米。帶同警吏前往東關外葬地。（已埋五日）起棺開驗。軍署亦派兩排北軍。隨同出發。當場以銀針拭探良久。用皂角水擦洗。發現青黯色。唐檢察詢問王主任能否即時解決委係受毒。王答須依法解剖胸部。方有的確之鑑定。時在場軍人。及趙同僚家屬。相率嘩噪。謂既經驗出毒實。無用再剖屍體。案遂決定。以生前受毒身死。填單備案。唐檢察回廳後。即將簡驗情節。報告李振塏檢察長。李以電話請令警務處。派警拘緝孫世華。隨由警探在南台橋尾馬路傍。于巖茶室。將孫獲送到廳。當孫未就捕前。另經檢察官劉通三。李振軍。親帶法警到孫私寓搜查。尙無發現何種謀殺證據。唯在藥料室中。檢出化驗科需用之蒸汽水一瓶。外書此水不可食五字。劉檢察携帶回廳。孫亦移送到庭矣。承辦此案之唐檢察。立即開庭預審。據孫世華供與趙隊長夙無嫌怨。失感。趙日前親到公司。探問捐額若干。我在辦公處接洽數語。聲逐名細。第照例取茶一杯餉客。茶亦公司普通人所飲之茶。迨趙去後。如何受毒斃命。實不知情等語。孫遂收押於被騐待期拘留所。聯次偵查。此案發生之次日。閩垣學會會長王修。在東街文昌宮會所。開會籌議伸雪方法。各中學校教職員及學生。到者凡百餘人。私立法校全體畢集。（係孫充該校教員）最終結果。議決三項。（一）通電駐京同鄉會陳彈寃。與珍午。劉子儀。各領袖選陳係某受寃。亦向各處要求特電閩軍事當軸。不得以軍人團體名義。出外干涉。（二）會同在省紳商兩界要人。同赴法庭。連環保證。（三）舉代表分謁軍民兩署。澈詢究情。福州青年會幹事尙愛物。對於孫氏受押。尤抱惜滯。擬聯合教會團體。爲孫力保。祗因外國人不便干預乃止。福州商務會董理黃秉榮。接到學界傳單。亦在本會開議。其結果與學會議決條件略同。本月廿六日。商學兩會長。同赴軍署。謁見李厚基之弟子毅。請爲昭雪。據答此案。關係謀死。然謂與孫某有關係。非予所敢信。但案既歸法院。非軍署所能參預。至諸君顧慮軍人干涉。儘可不必。現駐署軍人。類皆督軍舊部。無此惡習。且案情關係重要。更不許有此舉動等語。電汽公司總經理劉健庵。同日亦曾謁李檢察長。陳述孫係留學歐美十四年。技術完全畢業。同閩紳起創辦本省電汽實業。爲社會上有名譽有身份權之人。案關毒死。自有法律保障。未便干涉。唯趙周氏訴狀。內有孫世華與匪首孫國飯同宗。勾結謀斃。致與伊夫挾嫌加害等語。此節余敢負担全部保證責任。李檢察長答以案外枝節。法庭無審問之必要云云。自軍法兩機關答語傳出後。各界人士。公意稍伸。孫氏殆有伸雪之希望云。　未完

◆華商貨市公所啟事

溯自歐戰發生以來歐西貨物價增數倍而于市井各物及工價亦各加增惟樹植一道日形冷落最甚者莫如吧孖秕一途自限制以來銷流日少貨物停滯市情步跌幾乎有一落千丈之勢以今比昔相去有天壤之別業此九八者又觸難爲況今人工車費倍增若如從前九九扣佣不足以抵開費是以爰集同人公議自陰歷八月十五日以後宜作九八扣用（人另）霜吞彌補其吧孖每担議明扣人工船車費銀三角不得多開事關公益我同人等宜當協力維持庶幾商業自有振作之日也是爲序

中華民國七年歲次戊午八月初五日
英一千九百十八年十添末九號

星洲華商貨市公所同人等公啓　白

敬頌良醫

鄙人之內子日前染有半身不遂之疾腿部腫脹痛楚異常寸步不能移動手指屈而不伸屢經易醫調治罔效迫延　陳梅溪先生診治據謂此症係因產後失調氣血兩虛以致瘀血停滯立方以疏通瘀血爲主攻補幷施服藥一二帖腫消痛止連服三四劑便能履步如常深感　先生大德無以爲報爰錄數言以伸謝悃并爲同病者作介紹焉

先生寓海山街第二號門牌每日七點開診十點至下午三點在叻報館診　住宅丹戎巴葛青爵街十七號

中華民國七年九月四號　梁蔭屏敬頌

"HIS MASTER'S VOICE"
Gramophones and Records

狗仔牌（主人聲音）留聲機器及唱碟

本公司現有新到大帮狗仔牌留聲機留唱碟中國粵潮福各調音樂及歐西音樂並人脅樂等等俱全審古蕭貨均從其便價格相宜有意者請向本公司取閱價目錄本可也

英一千九百一十八年二月十九號

來佛丕利士街羅得利有限公司啓

S MOUTRIE & Co. Ltd
(Incorporated in Hongkong.)
Raffles Place, SINGAPORE

民國六年九月六號

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd.
INCORPORATED IN HONGKONG.

呂宋纜索發售

啟者特字通知香港架箕纜繩有限公司即香港纜索公司設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股半英寸至十英寸四股三英寸至十英寸諸君欲知價值皆式各樣者請各至國新嘉坡駁柏路門牌二十五號零一面詢本代理人亞圖吉乎便悉其詳矣此佈

西一千九百十七年三月十號

代理人亞圖吉乎啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,
(INCORPORATED IN HONGKONG.)

英國灰磚發售

啟者特字通知青洲英坭有限公司之勒晤彌灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有砂沽各式磚頭灰所製之光面磚

各督式水磨磚等　諸君欲知價值貨式各情者請各至國新嘉坡勢杨路門牌二十五號零一面詢本代理人亞圖吉乎便悉其詳矣此啟

英一千九百一十七年三月十號

代理人亞圖吉乎臨佈

英國製造玻璃樽廠聯合有限公司

本公司精造各款玻璃樽及特別汽水樽發行

The United Glass Bottle Manufacturers Ltd

LONDON.

SOLE AGENTS—

THE UNION TRADING COMPANY.

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

英一千九百十七年三月六號

Little's Oriental Balm

治愈風濕骨痛症

[illegible]

疝氣救丸丹

痔瘡益后丹

現年董事員

總代理處美隆洋行

大英一千九百一十八年二月一號

本號所到各國火柴材料精良貨真價實久叨各界樂用以故信用最著今更大加擴充多出新嘜不但有中枝幼枝之標別更有大盒細盒之異同款式諸多無美不備總以供給各埠銷售兼准爲無論批發零沽價均克己若叨定製新款最易商量並有糖豆海產中國土貨發行諸君熱心振興土貨則中國富強人人均享自由幸福矣

民國七年二月五號

怡盛謹啓

寶光生油

中國一富強 香記公司

本號另有寶光墨生油乃採辦最好從化地道之貨氣味清香誠食過自稱美不留也其九信用照著者則有庄十斤庄五斤庄共十足重斤不比別家私秤斤兩但圖私利因顧貨者暗受損失也諸君光顧請認寶光墨爲記

星加坡馬交街門牌四十二號

電話二二三六

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

(INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS)

大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論何事抑或昇平又無論災祲或豐盈而本公司人壽保險之項每元仍可值足一百占之額假如營業倡項生理所能留以肩背乎大東方人壽保險有限公司總寫字樓設在勁(叻)埠坡[illegible]之初屋(陸)[illegible]所建)而英京之寫字樓設在倫敦[illegible]門牌二(十)二號本公司總交論數最署之存項計二萬[illegible]所有各項事件[illegible]照保險公司例則而行本公司出保之額甚爲多者本公司時有數項出貨與人本公司所給千數就人之用(人)[illegible]一發甚爲豐賺諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司與協理兼司理人下下芝花者查詢便悉特此佈告

大英一千九百一十七年二月一號

大東方人壽保險有限公司謹啓

即日起在本埠沽出價列

廣恒 大包宜白四十庄紅蠟每箱沽價 八十六元

廣恒 細包五百六十庄紅蠟每箱 八十七元

恒棧 大包宜白四十庄紅蠟每箱沽價 五十二元

恒棧 小包五百六十庄紅蠟每箱 五十三元

廣祥生 大包一百四十庄紅蠟每箱沽價 四十六元

▲寄往別埠在外者另有價目列▼

廣恒 大包R.H.S.嘜紅蠟每箱沽八十元

廣恒 細包K.H.A.嘜紅蠟每箱八十一元

恒棧 大包H.C.嘜紅蠟每箱沽四十六元

恒棧 細包H.C.B.嘜紅蠟每箱四十七元

廣祥生 K.C.S.嘜紅蠟每箱沽四十元

本號電話一九五四

戊午年四月廿一日

星嘉坡廣恒號謹啓

- 一在廣州城[illegible]本號廣祥號發行
- 一在江門[illegible]街廣恒號發行
- 一在香港文咸西街恒記號發行
- 一在吉隆坡北海口恒棧發行
- 一在馬六甲吉寧街廣和生發行
- 一在芙蓉廣生發行
- 一在坡得申廣生棧發行
- 一在巴音廣生棧發行
- 一在金寶廣恒棧發行
- 一在地摩廣棧發行

二月五號

新張廣告

啓者歐戰發生以來波蘇貨物來源稀罕無待贅言而日本運來製造精良日形發達第恐世商無不喜用本公司有鑒於此特由日本辦到各款洋貨布疋大小毛巾綠彩洋遮等以備諸君採辦如蒙光顧請爲惠臨蔭貨零沽真不欺迎新張伊始價值克己謹登告白伏冀 垂青

本公司設在石叻水仙門大馬路門牌十六號

中華民國七年五月廿八號

利生源公司 司理勞子榮 披露

英一千九百十八年六月一號

廣東保險有限公司白

司理柯守智

The Eastern United Assurance Corporation Ltd

(Incorporated in the Straits Settlements)

痲氣救丸丹
主固不俱本號與創在小坡勿啞土晏沙律門牌四十二號
假冒認明此號
民國七年四月十五日 泰成號主人謹啓

痔瘡登后丹
治內外痔府肛門腫痛大便下血
一治小兒積拍面黃骨瘦不思飲食

現年董事員
正主席 陳君德淵　副主席 薛君中華
總理 李君滲源　楊君勵河　曾君伍英　吳君俊兒

英一千九百十八年六月一號
The Eastern United Assurance Corporation Ltd
(Incorporated in the Straits Settlements)
東方保險有限公司白

本坡

◉致吳晉陞君函

晉陞先生大鑒。敬啓者。八月十三日曾爲寸楮。敬懇台從將前振興土貨款寄存之項。迅交敝處代表李君合興曾君蔚山。公同領下。信去至今。剛已匝月。既未荷承賜款。又未幸接覆音。敝處既受同儕寄托。敝同人等於此。不無有所懸系矣。茲者敝處捐款將已收清。各事亦須收束。用特修函再懇。該項務請迅賜。惠交敝處財政員陳君嘉庚、發據領受。俾得早清手續。弟已分函知照前途。尚祈亮察。毋任台祺。唯照不備。新嘉坡籌賑廣東戊午水災捐辦事處謹啓。總理林義順簽具。九月十四號。

◉大會紀要（續昨）

一二兩案。既已通過。主席林君義順。再將匯款辦法。請衆研究。略謂沿門勸捐。須據潘君孟吉報告。共得叻銀三萬六千餘元。除現已收得二萬三千三百餘元外。其已認捐而尚未向收者。有一萬二千八百餘元。演劇會所得約有八千元左右。（該會尚未結算實數未知）今後兩禮拜沿門所捐。預計約得五千元內外。三共統計。已收未收約各占半。以今日匯水而論。低落之度。前此未有。一旦劃匯。所得有幾。而出發至今。爲日已久。籌捐所以施賑。久延未匯。非所以利濟災民也。故請諸君研究。黃君芹生起曰。此次勸捐。係爲籌賑廣東水災。久延未匯。誠非利濟災民之道。然匯水如此低跌。捐款如此希少。劃匯所得其數無多。而所蒙損失又非鮮少。此繫關係甚重。務請諸君詳究利害。毋貽災民損失。余君來吉曰。匯水低落。向所未有。捐款收入。其數又微。以大勢觀度。今日總以六十二元五角。恐不再跌。聞鄰洲修堤捐得之款。暨於匯水稍低。現亦分尾未匯。木處匯款匯水恐高。全數收安時。再行匯往。宜未念遲。主席謂余君之言。鄙人極端贊可。誠以大勢觀度。匯水有昇無降。君黃君則曰。匯款之法。要以前途須影情形而定。須影急者。則速匯之。需款稍緩者。則遲匯之。前匯其款急以定。遲速才能以匯水昇降而爲標準。所謂救災如救火。前途需款甚急。自不能因匯水跌落損失。致稽時日。而誤前途。況匯水昇降。何人能前知者。即欲行司事。亦未能先時預料。故遲速之間。宜再斟酌。林君復曰。收款無多。匯水過跌。一旦匯去。所得既少。又去匯水。除顧所讖。買少見少。故鄙人主張緩至收款略多之時。然後請匯。且匯水低落至此。不致再跌。兩時損失或較今日爲輕也。陳君平謂收入既少。自宜待全數安收。方可言匯。但所緩日期。宜有一定。鄙意擬以兩星期爲限。於此期限內。已捐未收之款。務速向收。屆時再開會議。決定辦法。未審諸君以爲何如。李君濟餘。歐君炳煌。黃君芹生。余君來吉。先後和議。謂匯款辦法如何。應再會議決定。主席以付表決。衆皆贊成。時鐘鳴四下有半。主席向列席諸君有無提議再問。無有應者。遂搖鈴散會。（完）

◉巫來由聯邦造律院會議紀（十一續）

余又言明。前此婦女小兒。隨夫爻同國以充作軍事者。余皆給與憑照。准其回國。迨至遵此軍役律之時。余皆照此一法施行。嗣後余閱報紙。纔見錫郎政府。已接到外務大臣特電。謂回國投軍者。不得帶其妻兒同往。須將其妻兒留下於錫郎爲是。所以於律通過之後。余遂致書與外務大臣。聲明該律已經通過。並兼聲明。謂余議仍照余去年尾多末月書中所言之法施行。給照與回國效勞者攜帶妻兒同行回英。殊料外務大臣來電。謂兵部已有明諭。嗣後凡回國爲軍之人。除回國爲軍一事之外。若無特別非常之理由。則皆不可准其帶妻兒同行回國。接氣電音之後。殖民地政府臨時議決。不欲徵調有妻之人。使之回國。而留其妻兒於巫來由地也。政府將此意刊登於憲報矣。此示既出。要兒絹毀。及查助兩事。則可以免議矣。候將來禁止妻兒回國之令。收回之時。有妻之人。方可回國。投充爲軍。及至屆時。若有其事。則當由立余前曾之董事部。以便治理。可也。該董事部之設。依余之意。亦須照審判廳之法而設也。至於審判廳之設。依余之意。亦須照殖民地設審判廳之法爲是。應立高等審判官二人。陸軍總長自舉一人。本會民員共舉一人。

未完

◉華英電影戲今晚開演由中國新到之影畫

牛車水華英電影戲。今晚開演中華民國各軍隊會操之影畫。此畫係將馮總統乘車往南苑閱操時之詳細情形一一影出。華英主人不惜重資。特購此畫。以餉閱者諸君之眼福。況我國大操。爲同僑諸君所罕見。諸君有興。其早往觀。勿失此良機可也。

◉歌妓之黑幕

歌妓亞帶。寓二馬路某號樓上。年逾不惑。貌亦不揚。老大徒傷。門前冷落。凡姊妹花之豔容。該妓必百計勾引。出其蠱媚之手段。務必置其術中。迨一與之狎。咸有如醉如痴之態。及至醒悟。罔不自相怪詫。深悔日前入其彀中而不覺。嗣細爲訪查。有知其底蘊者。咸謂該妓專用降頭邪術。以施其惑人之伎倆云。是否請還實諸尙中人可也。

◉非法社會員之罹罰

華人二十五名。日前被控爲非法之社會員。及到場會議一案。星六日在二堂提訊。官判被告禁苦工四閱月。有兩被告罰鍰一百元。或監禁苦工三閱月。其餘諸人。每罰二十五元。或監禁苦工一閱月云。

啓者本號萬順昌辦理匯兌銀業歷有多年誠信相孚素爲商界上所推重惟於出入定匯之預約單據必須有陳傳賢親筆簽名方得作實茲特登報廣告 諸商僉鳴爾尙希留意爲荷
中華民國七年陰歷戊午八月十二日 萬順昌披露

啓新公司
Address:—Khai Sun & Co.
215, South Bridge Road,
Singapore.
新到大帮
十八磅紅稍雲紙　廿四磅巴厘列白紙
十四磅美國兵紙　廿八磅巴厘列白紙
廿三磅白新聞紙　五十磅白新聞紙
八十磅棕色雞皮紙　十五磅德國順兵紙
印字機器轆軾腮
諸商賜顧無任歡迎如欲看辦函到即俳期寄奉
戊午年七月十六日 星洲諦木街啓新公司謹告

敬頌良醫
醫所以繫安危寄生死非有學問不能識也非有閱歷不能定也非有道德不可信也儒醫張春臺先生到叻五六次前後醫愈不可勝數清海等親知其醫先治奇難之症他人所棘手而無可如何者一經先生調治轉危爲安回生起死更僕難數而絕少驕傲之習常存謹慎之心眞有學問有閱歷有道德之良醫也 先生醫號春臺氏名順德現寓五代天宮萬山堂三樓清海等爲登報章藉表感忱并以告我僑胞凡有抱恙者知所敦請是亦保種強種之道云爾
楊清海　張能眼　吳清諸　劉住瑞　葉鼎欽
薛中華　張榮縣　韋任和　陳適才　楊誠篤
薛武院　石忠烈　羅光全　劉萬盛　賀鏸武　全披露
民國七年七月八號

東京海上保險有限公司
Tokio Marine Insurance Co. Ltd (Incorporated in Japan)
資備資本一千五百萬日元　已收股銀三百七十五萬元
明治火與保險有限公司
Meiji Fire Insurance Co. Ltd (Incorporated in Japan)
資備資本一百萬日元　已收股銀五十萬日元
以上二公司受保洋面水險無論世界各埠均可受保及保火險兵險等價格克己迅顧 諸君幸垂意焉
Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. Agents, Singapore (Incorporated in Japan)
石叻總代理三井洋行 啓
英一千九百十七年九月十號

華英電影戲
▲每逢拜一拜四換畫▼
△民國七年九月十六號十七號十八號晚開演
△◉注意◉▽
▲請看▼◉請看◉▲再請看▼
由中國新到之影畫
中華民國各軍隊會操
歐美戰術乃閱者所當觀我國大操爲同僑所罕見本院主人爲振刷人羣精神起見不惜資本購辦此畫由今晚起開演數宵俾閱劇諸君得以先覩爲快此畫當影馮總統乘車往南苑之時觀者扶老携幼至其上馬入操場之際侍者後擁前呼內閣總理等先抵演武廳各部總次長隨臨操兵地斯時大奏樂表示歡迎指揮官下令列班軍容嚴肅轄重兵分行排隊步伐整齊馬隊發足而奔行同雷電飛機騰空而上快若雲煙總統閱兵已完乘車返府各軍會操既畢步履回營外賓參觀頗極一時之盛西人贊美堪爲舉國之光各種情形弗能盡錄此場機會過後難逢尙有長畫舒懷諸莊悅目陶陶新易幕幕初來觀覽無窮所費有限諸君欲增見識祈早賁臨本院備極歡迎開軒以待
◉本院電話第一千六百三十號
七點半開演
一 星期配影什錦第一百期
二 奇妙笑劇 兩幕
三 西方武劇 兩幕
四 佞臣奇位第十一十二十三十四幕
休息十五分鐘
九點半開演
一 星期配影什錦第一期
二 新奇諸劇
三 中華民國各軍隊會操
四 良心不昧 全套六幕
五 新奇笑劇 兩幕
入場券價照舊
民國七年九月十六號
陰歷戊午年八月十二日 大馬路牛車水尾華英主人啟

京省

●協商國對威出兵問題

▲我國外交財政之關係
▲各國紛派高級指揮官
▲共同防衛區域之劃分
▲美國對日答復之鄭重

關於出兵威埠問題。英法兩國。已於廿四廿五兩日。實行出兵。日本方面。亦早經開拔。我國第九師一小部分。雖亦有勤員之傳令。其實尚未完全籌備。國防問題。更屬茫無頭緒。據當局方面之解釋。則以外交上之關係。未能十分圓滿解決。故進行不免遲緩。其負惡責之曾。明眼人自能辨識。蓋我國此次出兵威埠。對各國祇用通告手續。則各國當然無正式答覆之必要。日館方面。前此雖有微言。近已間接否認。亦表示贊成之意。又協約國中之某國公使。對我出兵問題。雖有懷疑。然此並非性質上反對。我國出兵。實恐我國不能始終其事。則不如不措手之爲愈。故我國方面。但能將出兵問題。與國防問題。畫定界限。分別進行。則外交方面。絕無阻礙之可慮。此當局所亟應猛省者也。

無論出兵威埠。及西北方面之增防。與財政上均有重大關係。內事未息。財政空虛。預算此項對外之費。亦在數百萬元以上。其勢不能不仰賴於外債。故前日之閣議。議及國防。同時卽提及借款。而借款則當然須向日本方面。提議借款條件如何。且不必論及。前提議爲出兵。則外交上自不能無影響。此或亦其遲緩之一因也。

聯合國決定出兵消息。傳到海參威。該處人心。爲之一振。日前在威之英國軍艦沙夫魯克艦長。特陞任少將。而法國之獲克軍官亦陞列上佐。亦同時陞任少將。美國在威之海魯克林軍艦所載之陸軍。聞亦派遣最高級將官指揮之。大部分之將校。多用技師學者。商人政治家。其慎重可知。又聞本月初旬以來。所實行之聯合國海參威共同防衛。凡各國所担當之區域。經已決定日本担任普通街市。範圍最廣。英美所担當之區域較狹。然爲海參威中最精華之處。如海關倉庫馬頭車站等。重要機關。悉在該區內。至我國所担當之區域。尚未決定。因當局本來對於出兵問題。不甚了解。至今尚在麻麻糊糊之中也。

據廿六日共同通信社消息。美國大總統威爾遜。現正與國務卿蘭辛氏。會商答覆日本提議一事。今次問題。關於美國對俄經濟政策。不能付諸等閒。固不待論。是以對於日本。亦不能輕易答覆。非經過本月。恐不能決定。按日本對美答覆。本分兩種。一爲贊同美國提議出兵海參威。一爲日本自行提議出兵中東沿綫之一部。而美國所慎重考慮者。當卽關於日本提議出兵中東沿綫之一部。預計日本之出兵。當在接到美國答覆以後。再經外交調查會審議。方能見之實行。而美國是否贊同日本之提議。現尚無從懸測。故日來關於出兵消息。尚頗沉寂云。

吉屋招租

茲有吉屋一間落坐叻巴哥羅賃得力門牌十六號有意租賃斯屋者請到亞路美打賃得力第七號文那斯公司詢問可也

英一千九百十八年九月十三號　文那斯公司謹啓

▷中國羊城保險置業有限公司廣告◁

(INCORPORATED IN CHINA.)

啓者本公司爲保護華僑商業財產起見資籌足資本經在中國政府註冊並在海峽殖民地政府存案繳存本叻政府保證金壹拾萬元專受水火保險及置業各生意經在廣州上海漢口各埠及香港南洋七洲府等處開設分局專保碼頭倉棧貨物條私船亮及洋面貨件等項無水火險之處如遇意外辦理妥善賠償快捷諸君賜顧請移玉到本分局與司理人或各埠代理人接洽可也尚希留意焉此佈

▲當年董事▼

林護 香港聯益建造公司　伍于簪 香港南北行海興長
伍學晃 香港捷利輪船公司　余斌臣 香港永豐盛藥材行
馬應彪 香港先施公司　周道莊 香港新廣合金山庄
陳霞 香港先施公司　伍于焜 香港萬益堂
鄧仲澤 香港新廣合金山庄　伍學海 香港裕機

總公司總司理伍于瀚　總司庫伍學晃
司理人李金璽　駐叻總理人黃筱煒
總公司設在廣州長堤海珠對岸自建洋樓
香港分局設在文咸東四十六號　司理人余斌臣
石叻分局設在中街五十六號零六　司理人羅賓門
庇能分局設在大街二號　司理人伍于顯　經理人趙仕鉅

各埠代理

吉隆坡代理瑞吉公司　嗎辰代理振隆號
怡保代理廣生溢酒庄　馬六甲代理新長春
日理代理萬聯公司　蔴坡代理恒順棧
安順代理裕和號　坤甸代理鄒開合
沙勞越代理泉益棧　吳哥代理廣合興
巨港代理瑞祥號　三寶隴代理坤南公司
日裡棉蘭代理協德公司　勿里洞代理榮盛號
仲光代理益成公司

民國七年七月十八號　中國羊城保險置業有限公司謹啟

朱有蘭茶菸生油金綫中國華貨

（名不虛傳）

各款紅烟生油

土布毛巾

各款香邊

（紅烟生油價列）

門牌卅號朱廣蘭啟